

Biljetter m m i internationell trafik och biljetter som utfärdas i utlandet i lokal svensk trafik

Biljetter med undantag av biljetter som gäller endast lokalt på färje- och båtsträckor

Färdbiljetter

Kupongomslag

361

	SVERIGES STATSBANOR SWEDISH STATE RAILWAYS CHEMINS DE FER DE L'ETAT SUEDOIS SCHWEDISCHE STAATSBAHNEN		
Gäller Valid for Valida Gällig	2 månader fr o m den months from mois à partir du Monate vom	27.10.64 on S Kr 362,90	
Sätjtillfälle stämpelet			
<table border="1"> <tr> <td style="text-align: center;"> SJ RESEBYRÅ 2 9 OKT 1964 SUNDSVALL </td> </tr> </table>			SJ RESEBYRÅ 2 9 OKT 1964 SUNDSVALL
SJ RESEBYRÅ 2 9 OKT 1964 SUNDSVALL			
1. 64 Typ 99010			

Typ 99010. Format: 110 x 130 mm. Färg: rosa.

Enkla biljetter till ordinarie pris

362

Typ 60100

 För vissa vagnar och tåg tilläggsavgift

Stockholm C
OSLO Ø
över
Laxå-Charlottenberg

Gäller 2 månader

1 kl. S Kr. **106,50**

3034 00

00000

Edmonsonsk, typ 60100.
Färg: grön.

363

Typ 60130

 **Persontåg i Sverige**

Östersund C
TRONDHEIM
över Storlien

Gäller 2 månader

1 kl. S Kr. **50,20**

3044 00


00000

Edmonsonsk, typ 60130.
Färg: grön.

364

Reservnummer

365

 **NORDISK TRAFIK**

DSB

Persontog
Helsingør

2 kl. **MALMÖ C**
ov. Helsingborg-Teckomatorp

Gyldig **2** månader

14.20
14.20

Hj 2 ... 512 Matr. nr. Hb3 -- E2

43278


Maskinbiljett. Endast i trafik från Danmark.

366

<p>Verkehr Schweiz - Nordstaaten Traffic Suisse - Pays du Nord Schweizisk - nordisk trafik</p> <p style="text-align: center; font-size: 24pt; font-weight: bold;">No 00023</p>	<p style="text-align: center; font-size: 24pt; font-weight: bold;">Basel SBB — STOCKHOLM C.</p> <p style="text-align: center;">via Karlsruhe-Kreinsen-Lauenburg o Paderborn- Hamburg-Puttgarden - Häisingborg o Malmö - Häsleholm</p>			
<p style="text-align: center; font-size: 10pt;">Ausgabestelle Tagesstempel</p> <table border="1" style="margin: auto; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="padding: 2px; text-align: center; font-weight: bold;">BASEL SBB</td> </tr> <tr> <td style="padding: 2px; text-align: center;">17. FEB. 1964</td> </tr> <tr> <td style="padding: 2px; text-align: center; font-weight: bold;">Billetschalter</td> </tr> </table> <p style="text-align: center; font-size: 8pt;">Bureau et date d'émission</p>	BASEL SBB	17. FEB. 1964	Billetschalter	<p style="text-align: right; font-size: 12pt;">Kinder- Kontrollabschnitt Coupon de contrôle pour enfant</p> <p style="text-align: right; font-weight: bold;">Basel SBB - STOCKHOLM C.</p> <p style="text-align: right; font-size: 10pt;">via Puttgarden</p>
BASEL SBB				
17. FEB. 1964				
Billetschalter				
<p style="font-size: 18pt; font-weight: bold;">2. Kl.</p> <p style="font-size: 18pt; font-weight: bold;">2. Cl.</p> <p style="font-size: 18pt; font-weight: bold;">FrS 181.60</p>	<p style="font-size: 12pt;">Fehlt der nebenstehende Abschnitt, so gilt der Fahrschein nur für ein Kind Si l'angle ci-contre manque, le coupon n'est valable que pour un enfant Saknas hörnet härintill, gäller kupongen endast för ett barn</p> <p style="text-align: right; font-size: 24pt; font-weight: bold;">00023</p>			



Fast direkt kupong, typ 60210. Typ 60220 är försedd med bätkupong, som samlas in i utlandet. Kuponger, tryckta av främmande förvaltningar, är ofta försedda med kontrollidel för barn.

367

	<p>SJ RESEBYRA 13 NOV 1964 ÖREBRO</p>
<p>22 Nr 23680</p> <p>Särskilda uppgifter Indications spéciales</p>	<p>Från from de " Örebro C</p>
<p>Klass Class</p>	<p>till to à</p>
<p>1</p>	<p>Örebro C</p>
<p>2</p>	<p>PALERMO C</p>
<p>Via <i>Hallsberg - Hässleholm - Hälsingborg - Puttgarden - Lauenburg - Kreiensen - Karlsruhe - Basel - Gotthard o Lötsch - Hamburg - Paderborn - Bologna - Firenze - Roma - Napoli - berg - Milano - Genova - Pisa</i> Villa S.G.</p>	
<p>Redukt Reduction</p>	<p>Motiv Reason Motif</p>
<p>= %</p> <p>= %</p>	<p>= %</p> <p>= %</p>
<p>S Kr 328,20</p>	

Blanko direkt kupong, typ 30010. Färg: vit med rosa tontryck.
 Typ 30020 är försedd med båtkupong, som sanlas in i utlandet.

368

Nordisk trafikk Ⓟ 16 7260	 Datostempel NSB REISEBYRÅ 25 MARS 1964 OSLO (KIRKEGATEN)
<input checked="" type="checkbox"/> Hurtigtog i Sverige	<input type="checkbox"/> Persontog i Sverige
ENKELTREISE Fra OSLO  til 1 N { 2 kl. ESKILSTUNA C over Charlottenberg-Laxå-Flen	
Gjelder 2 måneder f. o. m. 01.04.1964	
Moderasjon :% =% =%	
Grunn: / N. kr. 86.50	

Bladbiljett. Endast i trafik från Norge.

369



Sveriges Statsbanor
Chemins de fer de l'Etat suédois
Schwedische Staatsbahnen

Nr 00000

Serie 6435

Sällskapsbillets-datumstämpel
Sveriges Statsbanor
Chemins de fer de l'Etat suédois
Schwedische Staatsbahnen
- 1 NOV. 1964
7-8, Conduit Street,
London, W.1

~~Norrtälje~~ STOCKHOLMS ÖSTRA

eller - ou - oder

77 km

Stockholms östra-NORRTÄLJE

2 KI CI

Pris
Prix
Preis

10,60

Fast lokal kupong, typ 60213.

370 Reservnummer

Biljetter för fram- och återresa till ordinarie pris

371

Typ 61200

 För vissa vagnar och tåg tilläggsavgift

Stockholm C
KØBENHAVN
och åter
över
Hässleholm-Hälsingborg
eller Malmö

Gäller 2 månader

2 kl. S Kr **119,80**

 3034 00 

00000

Edmonsonsk, typ 61200.

372

Typ 61230

 **Persontåg i Sverige**

Kiruna C
NARVIK
och åter
över Vassijaure

Gäller 2 månader

2 kl. S Kr **35,80**

 3044 00 

00000

Edmonsonsk, typ 61230.

373

Typ 61230

 **Persontåg i Sverige**

Barn 6-11 år
NSB 75% pris

Kiruna C
NARVIK
och åter
över Vassijaure

Gäller 2 månader


2 kl. S Kr **16,50**

 3044 00 

00000

Edmonsonsk, typ 61230.

374

 DSB


Alle tog
Helsingør

2 kl. STOCKHOLM C
ov. Hälsingborg-Hälsingborg
og tilkøbt

Gyldig 2 måneder

148.40
148.40

Tog 1 - 516 Stockh. o. Hbg - D2

 43279

Maskinbiljett. Färg: grå-brun med lodrätt vitt band.
Endast i trafik från Danmark.

375

<p>Sällstället SJ^m RESEBYRÅ /- 9 NOV 1964 Trotzgatan 2 FALUN</p>	<p>Svensk-italiensk trafik Traffic Suède-Italie Traffico Svezia-Italia</p> <p>Nr 00000</p>
<p style="text-align: center;">FRAMRESA. ALLER. ANDATA</p> <p style="text-align: center;">Hälsingborg gr -ROMA TERMINI Malmö</p> <p style="text-align: center;">via Püttgarden-<u>Lauenburg-Kreienzen</u> -<u>Karlsruhe-Basel-Göthard</u> o <u>Lötschberg-Milano-</u> <u>Hamburg-Paderborn</u> <u>Bologna-Firenze</u> <u>Genova-Pisa</u></p> <p style="text-align: center;">2 KI CI</p>	

Fast direkt kupong, typ 61210. Framresedel. Typ 61220 är försedd med båtkupong, som samlas in i utlandet.

376

Svensk-italiensk trafik Traffic Suède-Italie Traffico Svezia-Italia	Säljsättlets datumstämpel
SJ RESEBYRÅ	/- 9 NOV 1964 Trotsgatan 2 FALUN
Nr 00000	<div style="border: 1px solid black; padding: 5px; text-align: center;"> ÅTERRESA RETOUR RITORNO </div>
<p style="text-align: center;"> Roma Termini-- HÄLSINGBORG MALMÖ GR </p>	
<p style="text-align: center;"> Firenze-Bologna via Pisa-Genova Milano-Lötschberg o Gotthard-Basel-Karlsruhe- </p>	
<p style="text-align: center;"> Kreiensen-Lauenburg Paderborn-Hamburg --Puttgarden </p>	
<p style="text-align: center;"> KI 2 CI </p>	<p style="text-align: center;"> S Kr 363,40 </p>

Fast direkt kupong, typ 61210. Återresedel. Typ 61220 är försedd med båtkupong, som samlas in i utlandet.

377

<p>22 Nr 00701</p> <p>SJ</p> <p>Särskilda uppgifter Indications spéciales</p>		<p>Förslagsbiljetter SJ RESEBYRÅ Måndags avd. 12 NOV 1964 Hotellplatsen 2 GÖTEBORG</p>	
<p>Framresa Outward Aller Ida</p> <p>från Göteborg C</p>		<p>München Hbf</p>	
<p>till to à</p>		<p>GÖTEBORG C</p>	
<p>Klass Class</p> <p>1 MÜNCHEN HBF</p>			
<p>2</p>			
<p><u>Framresa - Hinfahrt: Hålsingborg - Puttgarden - Lauenburg - Kreierensen</u></p> <p><u>Återresa - Rückfahrt: Nürnberg - Lichtenfels - Probstzella - Leipzig - Berlin - Sassnitz - Trelleborg</u></p>			
<p>Rebatt Reduction</p> <p>= %</p> <p>= %</p>	<p>Motiv Reason Motif</p> <p>= %</p> <p>= %</p>	<p>478,60</p>	

Blanko direkt kupong, typ 31010. Färg: vit med rosa tontryck. Framresedel. Typ 31020 är försedd med bättkupong, som samlas in i utlandet.

378

SJ RESEBYRÅ
 Utländska avd.
 12 NOV 1964
 Hotellplatsen 2
 GÖTEBORG



22 Nr 00701

Särskilda uppgifter
 Indications spéciales

Återresa Return Retour Vuelta

Från från de
 München Hbf

Klass Class till to à

1 GÖTEBORG C

2

~~Göteborg C~~
~~MÜNCHEN HBF~~

Framresa - Hinfahrt: Hålsingborg - Puttgarden - Lauenburg -

Kreienzen

Återresa - Rückfahrt: Nürnberg - Lichtenfels - Probstzella -

Leipzig - Berlin - Sassnitz - Trelleborg

Rabatt Reduction



==	%	==	%
==	%	==	%

Motiv Reason Motif

S Kr
 418,60

Blanko direkt kupong, typ 31010. Färg: vit med rosa tontryck. Återresedel. Typ 31020 är försedd med båtkupong, som samlas in i utlandet.

379

Nordisk trafikk		Datostempel
₤	16 9341	NSB REISEBYRÅ 25 MARS 1964 OSLO (KIRKEGATE)
<input checked="" type="checkbox"/> Hurtigtog i Sverige <input type="checkbox"/> Persontog i Sverige		
FRAM- OG TILBAKEREISE		
Fra	OSLO 	
til	2 kl. ESKILSTUNA C	
over	Charlottenberg-Laxå-Flen	
<u>og tilbake</u>		
(F)	Gjelder 2 måneder f.o.m. 01.04.1964	
Moderasjon: = % = % = %		
Grunn:	N. kr. 147.80	

Bladbiljett. Endast i trafik från Norge.

380



Sveriges Statsbanor
Chemins de fer de l'Etat suédois
Schwedische Staatsbahnen

Nr 00000

Serie 6435 F

Sällskapsdagens datumstämpel
Bureau et date d'émission

AGS Bayer Reisebüro
GmbH

01. FEB. 1964

München
(DER 37)

FRAMRESA ALLER HINFAHRT

~~Norrtälje-STOCKHOLMS ÖSTRA~~

eller - ou - oder

77 km

Stockholms östra-NORRTÄLJE

KI
2
CI

381



Sveriges Statsbanor
Chemins de fer de l'Etat suédois
Schwedische Staatsbahnen

Nr 00000

Serie 6435 A

Säljställets datumstämpel

Wald Bayers Reisebüro
GmbH
01. FEB. 1964
München
(DER 3)

ÅTERRESA RETOUR RÜCKFAHRT

Norrälje-STOCKHOLMS ÖSTRA

eller - ou - oder

77 km

~~Stockholms östra-NORRTÄLJE~~

2 KI CI

Pris
Prix
Preis

16,80

Past lokal kupong, typ 61213. Återresedel.

382

 <p>Internationell trafik Ansl nr 4321 HM <i>Roma Termini</i>.....</p> <p>Nr 00000</p>	<p>Säljställets datumstämpel</p> <p>SJ RESEBYRÅ Biljettavd. 30 OKT 1964 Vasagatan 22 STOCKHOLM</p>
<p>FRAMRESA</p>	
<p>Stockholm C—MALMÖ Gr</p> <p>Hälsingborg över Malmö</p>	
<p>1 kl</p>	


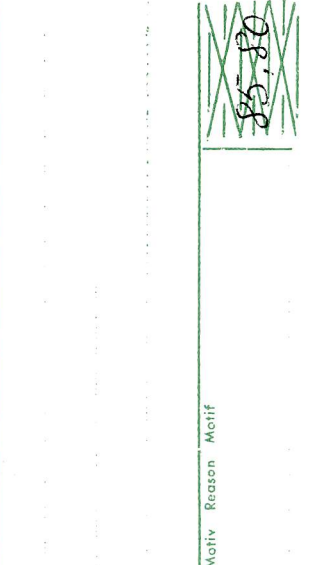

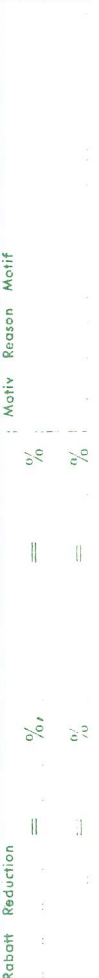
Fast lokal kupong till gränspunkt, typ 61123. Färg: grön. Framresedel.

383

<p>Sällställeis- og lumsställeis SJ RESEBYRÄ Biljettavd. 30 OKT 1964 Vasagatan 22 STOCKHOLM</p>	<p>Internationell trafik</p> <p>Nr 00000</p>
<p>ÅTERRESA</p>	
<p>Hälsingborg <u>gr</u> -STOCKHOLM C Malmö över Hälsingborg Malmö</p>	
<p>1 kl</p>	<p>168,20 S Kr</p>

Fast lokal kupong till gränspunkt, typ 61123. Färg: grön. Återresedel.

384

Förklaring ställs datumstämpel SJ RESEBYRÅ - 3 NOV 1964 LINKÖPING			22 Nr 00702 Särskilda uppgifter Indications spéciales Ansl 6291 H/M - Hamburg
Framresa Outward Aller Ida Linköping C till to à 1 HALSINGBORG Gr 2 MALMÖ Via Hässleholm	Från from ds Linköping C till to à 1 HALSINGBORG Gr 2 MALMÖ Via Hässleholm		Rabatt Reduction = % = % = % = % Motiv Reason Motif = % = % = % = %
			

Blanko lokal kupong till gränspunkt, typ 31010. Färg: vit med rosa tontryck. Framresedel.

Rabattbiljetter

391

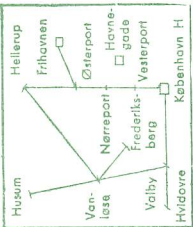

Rabattbiljett, enkel resa
Lund-Københavns bybane
 eller omvänt
 över Malmö F eller Malmö Skeppsbron
 Riv själv av biljetten och visa
 upp den vid biljettkontrollen **2** klass
Vänd!

(By) (Tåg)
 (Sjö) Typ 63238

Typ 63238. Säljes i ark om 6 biljetter.

392

Københavns bybane omfattar följande sträckor:




Helsingør
 Hvidovre
 Valby
 Frederiksberg
 Nørrebro
 Østerport
 Havnegade
 København H.

Övergång mellan Havnegade och Københavns bybane endast vid København H, Nørrebro, Vesterport eller Østerport.

Baksida till typ 63238, mönster 391.

Semesterbiljetter

393

<p>Svensk-dansk trafik</p>  <p>Nr 00000</p>	<p>Seljställets datumstämpel</p> <div style="border: 1px solid black; padding: 5px; text-align: center;"> <p>SJ RÖREBYRÅ 29 KT 1964 UPPSALA</p> </div>
<div style="border: 1px solid black; padding: 5px; width: fit-content; margin: 0 auto;">FRAMRESA</div>	<div style="border: 1px solid black; padding: 5px; width: fit-content; margin: 0 auto;"> <p>SJ Semester Se tilläggsblad</p> </div>
<p>Uppsala C-KØBENHAVNS BYBANE över Stockholm-Hässleholm-Hälsingborg-Rungsted Kyst eller över Stockholm-Malmö F eller Malmö Skeppsbron</p>	
<p>2 ^{KI}</p>	

Fast direkt kupong, typ 62210. Framresedel.

394

<p>Svensk-dansk trafik</p> <p>SJ</p> <p>Nr 00000</p>	<p>Sällisfälllets datumstämpel</p> <div style="border: 1px solid black; padding: 5px; text-align: center;"> <p>SJ RESEBYRÅ 29 OKT 1964 UPPSALA</p> </div>
<div style="border: 1px solid black; padding: 5px; display: inline-block; margin-bottom: 10px;"> <p>ÅTERRESA</p> </div> <div style="border: 1px solid black; padding: 5px; display: inline-block; margin-bottom: 10px;"> <p>SJ Semester Se tilläggsblad</p> </div> <p>Københavns bybane-UPPSALA C</p> <p>över Rungsted Kyst-Hälsingborg-Hässleholm-Stockholm eller över Københavns Frihavn eller Københavns Havnegade-Malmö-Stockholm</p> <p>2 ^{KI}</p> <p>S Kr 108,90</p>	

Fast direkt kupong, typ 62210. Återresedel.

395

Förskiljepriser
SJ RESEBYRÅ
 - 5 NOV 1964
 Shoppingcenter
 LULEÅ



22 Nr 00703

Särskilda uppgifter
 Indications spéciales

Framresa Outward Aller Ida

Från från de
Luleå

Klass till to à
 Class

1

2 TRONDHEIM

Trondheim

LULEÅ

Via **Boden - Bräcke - Storlien**

Rabatt Reduction **S 15**

%

=

Semester, Ansett

%

%

=

Se tillägsblad

139,70

396

<p>Internationell trafik 1248 HM- <i>Paris Nord</i> Ansl nr Nr 00000</p>	<p>Sälstörlets datumstämpel SJ RESEBYRÅ Biljettafd. 30 OKT 1964 Vasagatan 22 STOCKHOLM</p>
<p>FRAMRESA</p>	<p>SJ Semester Se tillägsblad</p>
<p>Stockholm C- MALMÖ GR HALSINGBORG över Malmö Hälsingborg</p>	
<p>1 KI</p>	

Fast anslutningskupong, typ 62123. Färg: grön. Framresedel.

397

<p style="writing-mode: vertical-rl; transform: rotate(180deg);">Säljstället: datumstämpel</p> <p>SJ RESEBYRÅ Biljettavd. 30 OKT 1964 Vasagatan 22 STOCKHOLM</p>	<p>Internationell trafik</p> <p>Nr 00000</p>
<p>ÅTERRESA</p>	<p>SJ Semester Se tillägsblad</p>
<p>Hälsingborg <u>gr</u> - STOCKHOLM C Malmö</p> <p>Hälsingborg över Malmö</p>	
<p>1 KI 144,20 S Kr</p>	

Fast anslutningskupong, typ 62123. Färg: grön. Återresedel.

398

<p>Förslutningsbillets datumstämme</p> <p>SJ RESEBYRA 3 0 OKT 1964 KARLSTAD</p>	<p>Nr 00704 SJ</p> <p>Särskilda uppgifter Indications spéciales</p> <p>Ansl 6372 Hb - Köln Hbf</p>		<p><i>Hälsingborg gr</i></p> <p><i>KARLSTAD C</i></p>	
<p>Framresa Outward Aller Ida</p> <p>Från from <i>Karlstad C</i></p>	<p>till to à</p> <p>1</p>	<p>2 HÄLSINGBORG GR</p>	<p>Via <i>Kil - Göteborg</i></p>	
<p>Rabatt 5 = 15 %</p> <p>Motiv Reason Semester,</p> <p>se tilläggsblad</p> <p><i>8710</i></p>	<p>=</p> <p>=</p>	<p>%</p> <p>%</p>		

Blanko anslutningskupong, typ 31010. Färg: vit med rosa tontryck. Framresdel.



Internationell trafik

Tillägsblad till semesterbiljett i Sverige

Färdkupongens nummer

 704
 FRAMRESAN
 skall anrättas den **20/9** 19**64** från **Karlstad C**
 (svensk station)
ÅTERRESAN
får anrättas
tidigast den **25/9** 19**64** från **Hälsingborg C/F**
(svensk station)

På svenska järnvägssträckor får semesterbiljett användas för resa följande tidsperioder:
 den 27 juli—1 augusti, 3—8, 10—15, 17—22 och 24—29 augusti 1964,

- » 31 augusti—15 december 1964,
- » 8 januari—18 februari, 22—25 februari, 1 mars—8 april, 21 april—3 juni, 14—22 juni 1965,
- » 28 juni—1 juli, 5—8, 12—15, 19—22, 26—29 juli 1965,
- » 2—7, 9—14, 16—21, 23—28 augusti 1965 samt
- » 30 augusti—14 december 1965.

Om Ni vid midnatt nästerna mot den 2, 9, 16, 23 eller 30 augusti 1964, 16 december 1964, 19 eller 26 februari, 9 april, 4 eller 23 juni, 2, 9, 16, 23 eller 30 juli, 8, 15, 22 eller 29 augusti eller 15 december 1965 befinner Er på tåg i Sverige eller inväntar anslutande tåg på svensk övergångsstation, får Ni dock använda Er semesterbiljett för fortsatt direkt resa.

Denna blankett skall häftas vid varje biljett, som utlämnas med semesterrabatt på svenska sträckor under tiden augusti 1964—juli 1965.

SJ bl 6106.13.1 (Kat 8 64 A) 250 000 4 64 SJT

Ni som har semesterbiljett från eller över Malmö gränsen eller Hälsingborg gränsen får följa med tåg 2 eller 6 även ovan nämnda nätter, om Ni kommer till Malmö eller Hälsingborg med anslutande färja.


Ni som har semesterbiljett från eller över Charlottenberg gränsen eller Kornsjö gränsen, får fortsätta resan från Norge med nattåg också ovan nämnda nätter.

Om Ni erlagt avgift för en svensk järnvägssträcka av minst 1 651 km i en riktning, får Ni använda Er semesterbiljett alla dagar under augusti 1964. På biljetten framsida har i så fall angivits »Semesterbiljett utan inskränkning».

På framresan får Ni göra första uppehållet, som inte är betingat av tågförbindelserna, först efter 100 km resa på svensk järnvägssträcka. Efter uppehållet gäller biljetten endast ovan angivna perioder vid den fortsatta resan.

Nordiska rundtursbiljetter

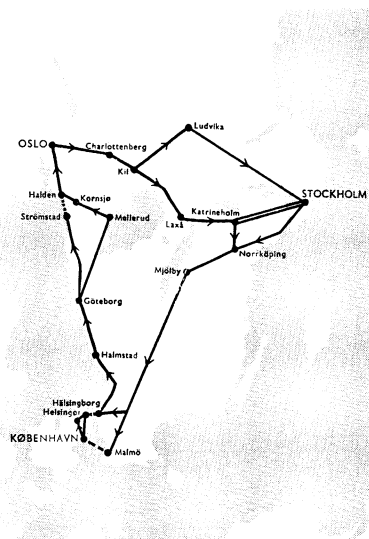
400



RUNDTURER I NORDEN
RUNDREISEN IN SKANDINAVIEN
CIRCULAR TOURS IN SCANDINAVIA

Nord 13

HUVUDSTADSTUREN

<p>— Tåg Zug Train</p> <p>- - - Båt Schiff Boat</p> <p>..... Buss Omnibus Bus</p>	
---	--

Rundturen påbörjad i - Reiseantritt in -
 Started in:

Karlstad C

Riktning:	X	i pilarnas riktning in der Richtung der Pfeile following the arrows
Richtung:	▬	mot pilarnas riktning gegen die Richtung der Pfeile in the opposite direction to the arrows
Direction:		

SJ bl 6114.13 (Kmbr 1.63 A)

SJ bl 6114.13, sida 1. Format: 105 x 165 mm. Färg: ljusgul med blått tryck på kartan. Blanketten är dubbelvikt. Sid 2 och 3, se mönster 401 och 402. Sid 4 innehåller befordringsföreskrifter. Ett antal turer har blanketter med endast svensk text. Blanketterna, till biljetter som säljes i Danmark har dansk text, i Norge norsk text och i Finland svensk-finsk text.

401

Förädlingsstället datumämpe

SJ RESEBYRA
3 0 OKT 1964
KARLSTAD

SJ

Nr 00361

Särskilda uppgifter
Indications spéciales

Rundtursbil 30714

Från from de


Klass Class	1	från to à	2
			Nord 13

Via

Reduktions Reduction	%	%	Motiv Reason	Motif	S Kr
					160,00

Blankokupong, typ 30010, fastnitad på sida 2 av SJ bl 6114.13.

402

○	○	○	○	
Kornsjø - Halden eller Svinesund - Halden	Halden - Oslo Ø	Oslo Ø - Charlottenberg	Charlottenberg - Stockholm C	
Nord 13		30714		Gäller 2 månader from den Gültig 2 Monate vom Available 2 months from
Biljett nummer Fahrschein Nr - Ticket No.		<input type="checkbox"/> 1. Kl. <input type="checkbox"/> 1 Cl. <input checked="" type="checkbox"/> 2. Kl. <input type="checkbox"/> 2 Cl.		<input checked="" type="checkbox"/> vuxen - Erw. - Adult <input type="checkbox"/> barn - Kind Child
 361		01 . 11 19 64		
Stockholm C - Hälsingborg gränsen Malmö gränsen	Hälsingborg gränsen - Malmö gränsen København bybane	København bybane - Hälsingborg gränsen	Hälsingborg gränsen - Göteborg C	Göteborg C - Kornsjø eller Göteborg C - Svinesund
○	○	○	○	○

SJ bl 6114.13, sida 3. Tilläggsturen i mönster 404-406 utfärdad till denna rundtur.

403

Kontrollkupong för bussträckan
Kontrollabschnitt für die Omnibusstrecke
Control coupon for the bus section

Svinesund – Halden

eller omvänt - oder umgekehrt - or vice versa

Nord 13

Biljett nummer
Fahrschein Nr
Ticket No.

361

Försäljningsstället datumstämpel
Ausgabestelle - Tagestempel
Issuing office and date


SJ RESEBYRÅ
3 0 OKT 1964
KARLSTAD

Denna kupong insamlas vid biljettkontrollen på bussen.
Dieser Abschnitt wird bei der Fahrkartenkontrolle im
Omnibus eingezogen.

This coupon should be collected on the bus.

SJ bl 6114.13, kontrollkupong fäst vid sida 3.

404

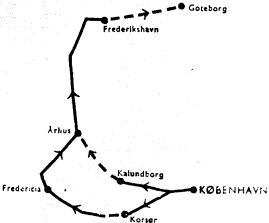


RUNDTURER I NORDEN
RUNDREISEN IN SKANDINAVIEN
CIRCULAR TOURS IN SCANDINAVIA

Nord T 2


— Tåg
Zug
Train


- - - Båt
Schiff
Boat




Rundturen påbörjad i - Reiseantritt in -
 Started in:

København

Riktning:  i pilarnas riktning
 in der Richtung der Pfeile
 following the arrows


Richtung:  mot pilarnas riktning
 gegen die Richtung der Pfeile
 in the opposite direction to the arrows

Direction:  mot pilarnas riktning
 gegen die Richtung der Pfeile
 in the opposite direction to the arrows

SJ bl 6115.2 (Kubr 1.63 A)


SJ bl 6115.2, sida 1. Format: 105 x 165 mm. Färg: ljus orange med blått tryck på kartan. Blanketten är dubbelvikt. Sid 2 och 3, se mönster 405 och 406. Sid 4 innehåller befordringsföreskrifter. Ett antal turer har blanketter med endast svensk text. Blanketterna till biljetter, som säljes i Danmark har dansk text, i Norge norsk text och i Finland svensk-finsk text.

405

Förädlingsaffällens delumstämpel	
<div style="border: 1px solid black; padding: 5px; display: inline-block;"> SJ RESEBYRA 3 0 OKT 1964 KARLSTAD </div>	
	
22 Nr 60792 Särskilda uppgifter Indications spéciales	
Rundtursbl 42600	
Från from de	
_____ till to à _____	
Klass Class	
1	
2	Nord T 2
Via	
Rebat Reduction % % Motiv Reason Motif % %	
S Kr 29,00	


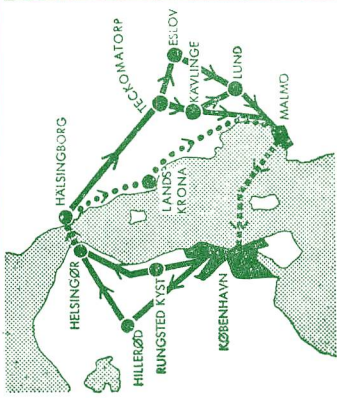
Blankokupong, typ 30010, fastnitad på sida 2 av SJ bl 6115.2.

406

○		
Københavns bybane — Frederikshavn		
Nord T 2	42600	Gäller 2 månader från den Gültig 2 Monate vom Available 2 months from
Biljett nummer Fahrschein Nr - Ticket No.	<input type="checkbox"/> 1. Kl. <input type="checkbox"/> 1 Cl. <input checked="" type="checkbox"/> 2. Kl. <input checked="" type="checkbox"/> 2 Cl.	<input checked="" type="checkbox"/> vuxen - Erw. - Adult <input type="checkbox"/> barn - Kind Child
	01 . 11 19 64	
Frederikshavn havn — Göteborgs hamn		
○		

SJ bl 6115.2, sida 3.

407

	ØRESUND RUNT Typ 63269	Nr 7101	2 klass	ØRESUND RUNT	Nr 7101	Kontrollidél för barn
Då kontrollidelen saknas, gäller biljetten för endast ett barn.						
Rundturen påbörjad i Eslöv		X pilarnas riktning mot pilarnas riktning				
Riktning Gäller 2 månader från den		16 . 02 1965				
S Kr 14,00				Helsingør- Hålsingborg F	Hålsingborg C/F- Malmö C	<input type="radio"/>
Malmö F eller Malmö Skeppsbron- København		København- Helsingør		<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
tåg ——— båt ——— buss						
						

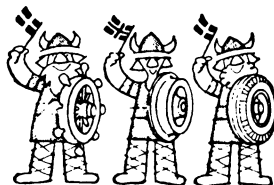
Typ 63269. Baksidan innehåller befodringsföreskrifter.

408 Reservnummer

Easyway Tours
409


EASYWAY TOURS IN SCANDINAVIA

ANOTHER
MODERN SERVICE
BY
SCANDINAVIAN RAILWAYS



TRAVEL THE EASY WAY
WITH THE MODERN VIKINGS

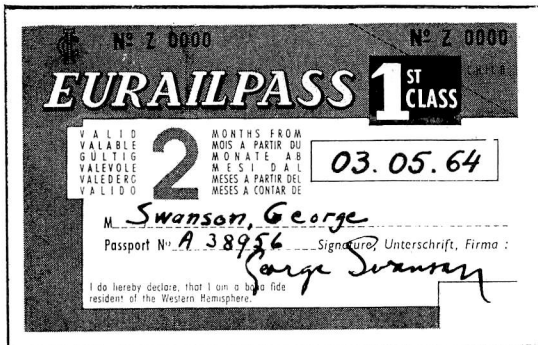
Omslag till kupongbiljetter typ 60103 och 60203. Format: 83 x 132 mm.
Färg: gul.
410

2 Class	<h2>EASYWAY TOUR S:1 A</h2> <p>2 Class</p>	2 Class
	 <p>Motala C—Stockholm C via Hallsberg eller/ör Mjölby</p>	Child control coupon
ET S:1A	<p>Valid 6 months from date of issue</p>	EASYWAY TOUR S:1 A
	<p>Issuing office and date</p> <div style="border: 2px solid black; padding: 5px;"> <p>SCANDINAVIAN RAILWAYS</p> <p>SEP 12 1962</p> <p>NEW YORK</p> </div>	

Fast kupong typ 60203. Format: 83 x 132 mm. Färg: 2 klass gul och 1 klass grön.

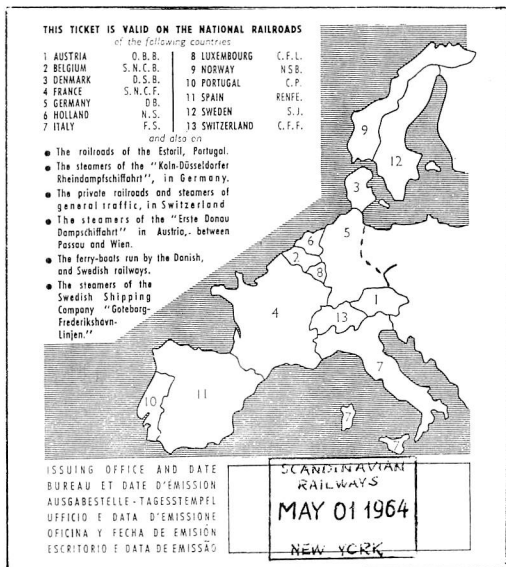
Eurailpass

411




Typ 63110. Format: 100 x 60 mm. Färg: Vit med röd inramning; märkrutan vit eller svart. Fransida. Biljetten är dubbelvikt. Baksidan innehåller utdrag ur befordringsföreskrifterna. Biljetten förekommer med 1, 2 eller 3 månaders giltighet.

412




Typ 63110. Innersidor.

Biljett för studerande i nordisk trafik
413

<p>Försäll</p> <p>SJ RESEBYRA 29 OKT 1964 SUNDSVALL</p>		<p>22 Nr 68790</p>	<p>Särskilda uppgifter Indications spéciales</p>	<p>Från from de</p> <p>Sundsvall C</p> <p>Klass Class</p> <p>1 till to à</p> <p>2 ÅRHUS H</p>	<p>Via Gävle - Sjöfalle - Göteborg - Frederikshavn</p>	<p>Rabatt Reduction</p> <p>S = 50 %</p> <p>DK = 35 %</p> <p>Motiv Reason Motif</p> <p>Stud</p> <p>S Kr 70,10</p>
---	---	----------------------------------	--	---	---	--

Blanko direkt kupong, typ 30010. Färg: vit med rosa tontryck.
Beställning, se mönster 414.

Beställning av biljett i nordisk trafik med rabatt för studerande
414

 <p>Beställning av biljett i nordisk trafik med rabatt för studerande</p>		
<input checked="" type="checkbox"/> Biljett för enkel resa (endast vid början eller slutet av terminen)		<input type="checkbox"/> Biljett för fram- och återresa
Avresestation Sundsvall C		Beståndsstation Århus H
Resväg Gävle - Göteborg - Frederikshaavn		
Studerandens namn Per Karlsson		Hemort Sundsvall
Inskriven vid (läroanstaltens namn och ort) Århus Universitet		
Datum 29 / 10 1964	Den studerandes eller välsäms underskrift Per Karlsson	Biljett nr 68790
Beställningen avser resa mellan hemort i ett nordiskt land och studie-(skol-)ort i ett annat nordiskt land.		
Intyg om hemort samt legitimationskort för studerande eller skolans intyg med uppgift om studieort och studietid uppvisas vid biljettköpet.		
Legitimationskortet eller intyget om studieort uppvisas även vid biljettgranskningen.		
		<div style="border: 1px solid black; padding: 5px; display: inline-block;"> <p>SJ RESEBYRÅ 29 OKT 1964 SUNDSVALL</p> </div>
SJ bl 6100.4.3 (Kmb. 7. 61 B) SJT		

Biljett för studerande i trafik med Västtyskland och Jugoslavien.
415

<p>22</p>	<p>Nr 00000</p>	<p>SJ</p>	<p>Förställningställets datumstämpel</p>	<p>SJ RESEBYRA 3 AUG 1964 U M E A</p>
<p>Särskilda uppgifter Indications spéciales</p>		<p><i>Gäller endast tillsammans med giltig beställning / Nur gültig mit bescheinigtem Antrag</i></p>		
<p>Från from de</p>		<p>Umeå</p>		
<p>Klass Class</p>		<p>till to à</p>		
<p>1</p>		<p>_____</p>		
<p>2</p>		<p>HEIDELBERG HBF</p>		
<p>Via <i>Vännäs - Stockholm - Hålsingsborg - Puttgarden - Lauenburg - Kreiensen - Malmö - Hamburg - Paderborn - Frankfurt</i></p>				
<p>Rabatt Reduction</p>		<p>S = 35 % DB = 50 %</p>		<p>S Kr</p>
<p>DK = 35 %</p>		<p>Studierender</p>		<p>136,00</p>

Blanko direkt kupong, typ 30010. Färg: vit med rosa tontryck.
Beställning, se mönster 416.

Beställning av biljett för studerande vid studier eller skolbesök

416

SVERIGES STATSBANOR
SCHWEDISCHE STAATSBAHNEN

Utlämningsstället datumstämpel
Tagesstempel der Ausgabestelle
Vid lösen av enkelbiljett för studier eller skolbesök ska biljetten för framtiden eller biljetten för framtiden och återresan för återresan lösa två enkla biljetter för en enkelbiljett och en återresbiljett.
bei
bei
ein
und
SJ RESEBYRÅ
3 AUG 1964
UMEÄ

BESTÄLLNING AV BILJETT FÖR STUDERANDE VID STUDIER ELLER SKOLBESÖK

Antrag auf Ausgabe von Schülerfahrkarten zum ordentlichen Studium oder Schulbesuch

Härmed beställs följande biljett(er) för studerande
Ich beantrage folgende Schülerfahrkarte(n)

för enkel resa*) för einfache Fahrt*)
Ich beantrage folgende Schülerfahrkarte(n) für von und Rückfahrt*)
från Umeå till Heidelberg Hbf
von nach
via Stockholm - Köpenhamn - Hamburg - Frankfurt
über
för John-Erik Granberg
für (Vollständig für- und Tillname - Ausgeschriebener Vor- und Familienname)

Umeå den 20 juli 1964
John-Erik Granberg
Den studerandes eller skolans underskrift
Unterschrift des Studierenden, Schülers oder des
Vaters/Lehrers

INTYG AV LÄROANSTALTEN

Bescheinigung der Schulleitung (Sekretariat)

Studeranden/eleven John-Erik Granberg född den 12. Aug. 1942
Der Studierende/Schüler (Vollständig für- und Tillname Ausgeschriebener Vor- und Familienname) geboren am
deltager i undervisningen från den 15. Aug. 1964 till den 15. Dez. 1964
besucht von bis
vid Heidelbergers Universität in Heidelberg
die (L roanstaltens namn - Bezeichnung der Schule/Lehranstalt)

Heidelberg den 25. Juli 1964
Hokunt-Hilger
Underskrift av läroanstaltens föreståndare
Unterschrift des Schulleiters usw.)

Läroanstaltens stämpel
Stempel der Schule/Lehranstalt
HEIDELBERGS
UNIVERSITÄT

*) Icke tillämplig text  verstrykes.

Beställning av biljett för studerande vid skolungdoms- (student-) utbyte med utlandet
417



BESTÄLLNING AV BILJETT FÖR STUDERANDE VID SKOLUNGDOMS-(STUDENT-)UTBYTE MED UTLANDET

Härmed beställs följande biljett(er) för studerande
Ich beantrage folgende Schülerfahrkarte(n)

för enkel resa* för utländsk färd
från Göteborg C till München Hbf
von Hälsingborg - Puttgarden nach och åter*
via Erik Napolen Karlsson and zurück*)
über Göteborg
för Erik N Karlsson
für (Fullständigt för- och tillnamn - Ausgeschriebener Vor- und Familienname)
Göteborg den 16 maj 19 64
Erik N Karlsson
(Den studerandes eller måltätens underskrift /
Unterschrift des Studierenden, Schülers oder des
Vaters-Erziehers)

INTYG AV LÄROANSTALTEN I SVERIGE
Bescheinigung der Schulleitung (Sekretariat) in Schweden

Studeranden/eleven Erik N. Karlsson född den 7 febr 19 45
Der Studierende/Schüler geboren am
boende i Göteborg är inskriven vid Göteborgs Universitet
wohnt in Göteborg und besucht die (Läroanstalts namn - Bezeichnung der Schule/Lehranstalt)
i Göteborg
in (Stadort - Schulort) Göteborg den 18 maj 19 64
C. Gustafson
(Underskrift av läroanstalts föreståndare
Unterschrift des Schulleiters usw.)

INTYG OM DELTAGANDE I FRIEKURS ELLER STUDIEVISTELSE
Bescheinigung über die Teilnahme an einem Ferienkurs oder einem Studienaufenthalt

Ovannämnda studerande/ elev deltagar från den 7 juni 19 64 i o m den 28 juli 19 64
Der vorgenannte Studierende/Schüler nimmt vom 7 juni 19 64 bis 28 juli 19 64
i en inom ramen för det internationella skolungdoms-(student-)utbytet
an einem im Rahmen des Internationalen Schüler-(Studenten-)austausches
anordnad feriekurs*)-studievistelse
veranstalteten Ferienkurs*)-Studienaufenthalt) in München, Tyskland
veranstalteten Ferienkurs*)-Studienaufenthalt) in (Ort, Land)
Stockholm den 20 maj 19 64
S. E. Blomquist
(Underskrift av elevutskottets ledning /
Unterschrift des Zeichnungsberechtigten)

Svenska eller utländska utbytesorganisationens
Stampsamt / Stempel
Schüleraustauschkommissionen
KURSERVERKSAMHETEN
V. 1) STOCKHOLMS UNIVERSITET
Civiltorget 9, Stockholm O

*) Icke tillämplig text överstrykes.

Biljett med rabatt för järnvägsanställda och deras familjemedlemmar m fl
418

<p>SJ RESEBYRÅ 26 AUG 1964 MALMÖ</p>	<p>SJ</p> <p>Nr 00000</p> <p>Särskilda uppgifter Indications spéciales</p>		<p>Från from de</p> <p>Malmö C</p> <p>till to à</p> <p>1 OSLO Ø</p> <p>2</p> <p>Via Alvesta - Göteborg - Kornsjö</p>		<p>Rabatt Reduction</p> <p>S = 50 %</p> <p>== %</p> <p>== %</p> <p>Motiv Reason Motif</p> <p>DB Ausweis 6892</p> <p>S Kr 65,10</p>
--	--	--	--	--	---

Blanko direkt kupong, typ 30010. Färg: vit med rosa tontryck.

Biljett för resa till evenemang av kommersiell, konstnärlig eller idrottslig karaktär

419

<p>SJ RESEBYRÅ 30 AUG 1964 VÄXJÖ 4767</p>	<p><i>Leipzig Hbf</i> <i>VÄXJÖ</i></p>		<p>154.60</p>	
<p>SJ</p>	<p>Framresa Outward Aller Ida Från from da <i>Växjö</i> Klass Class till to à 1 2 LEIPZIG HBF</p>			<p>Motiv Reason Motif <i>Herbstmesse Leipzig</i></p>
<p>22 Nr 00705</p>	<p>Via <i>Alvesta - Trelleborg - Sassnitz - Berlin</i></p>		<p>Redukt Reduction S = 35 % DR = 50 %</p>	

Blanko direkt kupong, typ 31010. Färg: vit med rosa tontryck. Framresedel. Typ 31020 är försedd med båtkupong, som sanlas in i utlandet. Kupongomslag till denna kupong, se mönster 420.

420

		SVERIGES STATSBANOR	SWEDISH STATE RAILWAYS CHEMINS DE FER DE L'ETAT SUEDOIS SCHWEDISCHE STAATSBAHNEN	<i>Gäller för återresa fr o m den 1.9.64 t o m den 13.9.64 för framresa fr o m den 6.9.64 t o m den 18.9.64</i>	 Gäller Valid for Valida Giltig 	 månader fr o m den months from mois partir du Monate vom 	on S Kr	<i>154,60</i>	SJ RESEBYRÅ 30 AUG 1964 VÄXJÖ	<i>Gültig zur Hin-fahrt vom 1.9.64 bis 13.9.64 Gültig zur Rück-fahrt vom 6.9.64 bis 18.9.64</i>	1. 64 Typ 99010
---	---	----------------------------	--	--	--	--	---------	---------------	---	--	--------------------

Typ 99010. Format: 110 x 180 mm. Färg: rosa. Kupongomslaget utfärdat till kupongen i mönster 419.

Familjebiljett i nordisk trafik
421

<p>22 Nr 00706</p>		<p>Särskilda uppgifter Indications spéciales</p> <p>2 vuxna + 1 barn över + 1 barn under 12 år</p>	<p>För administrationsändamål SVERIGES STATSBANOR Ejlljetts Expeditioner - 2 NOV 1964 Centralstationen STOCKHOLM</p>
<p>Från from de Framresa Outward Aller Ida Stockholm C</p>		 <p>Bergen</p> <p>STOCKHOLM C</p>	
<p>Klass Class 1 till to å</p>		<p>2 BERGEN</p>	
<p>Via Hallsberg - Charlottenberg - Eidsvoll - Roa</p>			
<p>Redukt Reduction</p>		<p>Metry Redukt Metrif</p>	
<p>50%</p>		<p>70%</p>	
<p>50%</p>		<p>70%</p>	
<p>Familj fyra (4) pers. Barn 10 och 14 år, $N\frac{1}{2}$ pris</p>			
<p>563,20</p>			

Blanko direkt kupong, typ 31010. Färg: vit med rosa tontryck.
Frauresedel. Beställning, se mönster 422.

Beställning av biljett för familjeresa

422

SJ

SÄJSPRÅK: SVERIGES SJÄSPRÅK
 Biljettnummer: 706
 - 2 NOV 1964
 Centralbiljetterna
 STOCKHOLM

Istället av biljettnummer: 563 20
 Avgift

Beställning av biljett för familjeresa

Se anvisningar på baksidan.

0

Specifikation

Mot rabatterad avgift beställas	Anslut	Istället av försäljningsstället				I antalet 1/2-biljetter skall inräknas innehavare av rabattkort
		1/1	1/2	1/4	1/4	
<input type="checkbox"/> enkel biljett	Man	1				
<input checked="" type="checkbox"/> tur och returbiljett	Hustru	1				
<input type="checkbox"/> semesterbiljett	Ogifta barn, som fyllt 20 år, i föräldrars ställe				1	
<input type="checkbox"/> 1 klass	Barn, som fyllt 12 år				1	
<input checked="" type="checkbox"/> 2 klass	Barn, som fyllt 6 men ej 12 år				1	
<input type="checkbox"/> persontåg	Anslut resande					
<input checked="" type="checkbox"/> snälltåg	Hund(ar)					
Avisering: Stockholm C	Anslut (se försökstid av års- eller rabattkort m m)					
Bestämning: Bergen	Avgift per person					
Resor: Charlottenberg	1/1 avgift × 2					
	1/2 " ×					
	1/4 " × 2					
	Snälltågstillägg × 4					
	Summa					

Härmed intygas, att ovan angivna deltagare i resan tillhör samma familj, att rabattberättigade barn icke fyllt 18 år och att barn, som reser i föräldrars ställe, är ogifta.

(Namn) **Anders Andersson** (Adress) **Burenägen 182 IV**

Biljett för resande med svenskt och/eller norskt rabattkort

423

22	Nr 0000		Färdregeln gäller alla delar av Sverige SJ RESEBYRA Biljettafd. 30 OKT 1964 Vasagatan 22 STOCKHOLM
Från from de Stockholm C till to å 1 2 OSLO Ø			
Via Hallsberg - Charlottenberg			
Rabatt-Reduction	S = 50 %	N = 50 %	Motiv Reason Motif
	=	=	SJ och NSB rabattkort 36,90
	%	%	S Kr

424

NSB Kortet må alltid forevises ved billettjøp og billettkontroll.

Nr. **00000** Kr. 1000

Rabattkort

som gir innehaveren rett til å reise på Statsbanene i
single (sovekupé), **1. eller 2. klasse**
for halv ordinær billettpris.

Gjelder 12 måneder fra den **01 / 8 1964**

Utløper **31 JULI 1965**

Direktør E. Keife
(innehaverens titel og navn)

Salgssted: Se baksiden (innehaverens navnetekst)



Erik Keife

NSB rabattkort. Färg: vit. Kort som gäller till single sovkupé, 1 eller 2 klass har en 4 mm bred gul kant, till 1 eller 2 klass grön kant och till enbart 2 klass brun kant.

Biljett för fram- och återresa vid minst 5 dagars vistelse i Frankrike
425

<p>Försäljningsställets datumstämpel</p> <p>SJ RESEBYRÅ - 2 NOV 1964 Seger Svanbergsg. 9 KIRUNA C.</p>	<p>Marseille - Saint-Charles</p> <p>KIRUNA C</p>		<p>583,40</p>
<p>SJ</p>	<p>Framresa Outward Aller Ida</p> <p>from <i>Kiruna C</i></p> <p>Klass Class</p> <p>1 _____</p> <p>2 MARSEILLE-SAINT-CHARLES</p>		<p>Motiv Reason Motif</p> <p>Touristique</p>
<p>22 Nr 00708</p> <p>Särskilda uppgifter Indications spéciales</p>	<p><i>Boden - Stockholm - Hälsingborg - Puttgarden - Lauenburg - Hamm Malmö</i></p> <p><i>Hamburg - Münster-Krefeld - Aachen - Huy - Jeumont - Paris - Dijon - Tarascon</i></p>		<p>Rebatt Reduction</p> <p>F = 20 %</p>

Blanko direkt kupong, typ 31010. Färg: vit med rosa tontryck.
Framresedel. Kupongomslag till denna kupong, se mönster 426.

426

 SVERIGES STATSBANOR SWEDISH STATE RAILWAYS CHEMINS DE FER DE L'ETAT SUEDOIS SCHWEDISCHE STAATSBAHNIEN	Gäller Valid for Valditis Gältig	2 månader fr o m den months from mois à partir du Monate vom	on S Kr 583,40
	Sällskapsstämpel SJ RESEBYRA - 2 NOV 1964 Seger Svonbergs g. 9 KIRUNA C.	<i>Entrée en France le 05.11.64</i> <i>Retour au plus tôt le 10.11.64</i>	

T. 64
Typ 99010

Typ 99010. Format; 110 x 180 mm. Färg: rosa. Kupongonslaget utfärdat till kupongen i mönster 425.

427-430 Reservnummer

432

BESTÄLLNING AV BILJETT FÖR VISSA GRUPPESOR

	<input type="checkbox"/> Enkel resa	<input checked="" type="checkbox"/> Fram- och återresa	
Endags gruppresa	<input type="checkbox"/> skolorndom	<input type="checkbox"/> svensk föreningsndom under 20 år	
Övriga gruppresor	<input type="checkbox"/> skolorndom	<input type="checkbox"/> svensk föreningsndom under 20 år	
	<input type="checkbox"/> universitetsstudierande vid studieresa		
	<input checked="" type="checkbox"/> lagresa		
Klass och antal resande:	1 klass	2 klass	16
	Bestämmelser och		
Siräckta	<i>Norrköping & Nyköping &</i>		
	<i>framma Hålsöborg, återresa Malmö</i>		
Avresetid	Frånresa	Datum	Återresa
	10.10.64	23.20	15.10.64
	Avgång		Avgång
			12.45
Beställare	<i>Norrköpings Schackklubb</i>		
	<i>Rockadriegen 10</i>		
Underskrift	Ort	Datum	
	<i>Göteborg</i>	7.10.64	
	<i>Göteborg</i>		
Biljettnummer			
SVERIGES STÅTSBANOR			
Samlad biljettsedel			
10 OKT 1964			
Biljettsedel			
Norrköping C.			
		Biljettnummer	13471
		Biljettsedel	011/12345
		Kronor	1505
		Öre	40
Bifyller av sällställen			
(Se biljettsedel och sällställen)			

SJ Bl 6100.15 (Kat 1.64.A) Dato 1.64.1.78

SJ bl 6100.15. Format: 148 x 210. Biljett, se mönster 431.

Gruppbiljett

433

Typ 3100		Sverige - Frankrike		Grupp biljetts värde		Grupp av individerna eller resor		Sverige - Frankrike		Sverige - Frankrike		Sverige - Frankrike		Sverige - Frankrike		Sverige - Frankrike		Sverige - Frankrike		Sverige - Frankrike	
Vänlig grupp		Trafik		Grupp av individerna eller resor		Grupp av individerna eller resor		Grupp av individerna eller resor		Grupp av individerna eller resor		Grupp av individerna eller resor		Grupp av individerna eller resor		Grupp av individerna eller resor		Grupp av individerna eller resor		Grupp av individerna eller resor	
Grupp biljetts värde		Grupp av individerna eller resor		Grupp av individerna eller resor		Grupp av individerna eller resor		Grupp av individerna eller resor		Grupp av individerna eller resor		Grupp av individerna eller resor		Grupp av individerna eller resor		Grupp av individerna eller resor		Grupp av individerna eller resor		Grupp av individerna eller resor	
Grupp biljetts värde		Grupp av individerna eller resor		Grupp av individerna eller resor		Grupp av individerna eller resor		Grupp av individerna eller resor		Grupp av individerna eller resor		Grupp av individerna eller resor		Grupp av individerna eller resor		Grupp av individerna eller resor		Grupp av individerna eller resor		Grupp av individerna eller resor	
27 personer		27 personer		27 personer		27 personer		27 personer		27 personer		27 personer		27 personer		27 personer		27 personer		27 personer	
14.03.1965		14.03.1965		14.03.1965		14.03.1965		14.03.1965		14.03.1965		14.03.1965		14.03.1965		14.03.1965		14.03.1965		14.03.1965	
13173		13173		13173		13173		13173		13173		13173		13173		13173		13173		13173	
SJ-RESOR		SJ-RESOR		SJ-RESOR		SJ-RESOR		SJ-RESOR		SJ-RESOR		SJ-RESOR		SJ-RESOR		SJ-RESOR		SJ-RESOR		SJ-RESOR	
Klubbsedelnummer 82		Klubbsedelnummer 82		Klubbsedelnummer 82		Klubbsedelnummer 82		Klubbsedelnummer 82		Klubbsedelnummer 82		Klubbsedelnummer 82		Klubbsedelnummer 82		Klubbsedelnummer 82		Klubbsedelnummer 82		Klubbsedelnummer 82	
STOCKHOLM		STOCKHOLM		STOCKHOLM		STOCKHOLM		STOCKHOLM		STOCKHOLM		STOCKHOLM		STOCKHOLM		STOCKHOLM		STOCKHOLM		STOCKHOLM	
1. C.I./N.I. No		1. C.I./N.I. No		1. C.I./N.I. No		1. C.I./N.I. No		1. C.I./N.I. No		1. C.I./N.I. No		1. C.I./N.I. No		1. C.I./N.I. No		1. C.I./N.I. No		1. C.I./N.I. No		1. C.I./N.I. No	
2. C.I./N.I. No		2. C.I./N.I. No		2. C.I./N.I. No		2. C.I./N.I. No		2. C.I./N.I. No		2. C.I./N.I. No		2. C.I./N.I. No		2. C.I./N.I. No		2. C.I./N.I. No		2. C.I./N.I. No		2. C.I./N.I. No	
1011		1011		1011		1011		1011		1011		1011		1011		1011		1011		1011	
1036		1036		1036		1036		1036		1036		1036		1036		1036		1036		1036	
26		26		26		26		26		26		26		26		26		26		26	
Åke Bladh		Åke Bladh		Åke Bladh		Åke Bladh		Åke Bladh		Åke Bladh		Åke Bladh		Åke Bladh		Åke Bladh		Åke Bladh		Åke Bladh	
Helsingborg		Helsingborg		Helsingborg		Helsingborg		Helsingborg		Helsingborg		Helsingborg		Helsingborg		Helsingborg		Helsingborg		Helsingborg	
Pattgarden-Hamburg-Minster-Krefeld		Pattgarden-Hamburg-Minster-Krefeld		Pattgarden-Hamburg-Minster-Krefeld		Pattgarden-Hamburg-Minster-Krefeld		Pattgarden-Hamburg-Minster-Krefeld		Pattgarden-Hamburg-Minster-Krefeld		Pattgarden-Hamburg-Minster-Krefeld		Pattgarden-Hamburg-Minster-Krefeld		Pattgarden-Hamburg-Minster-Krefeld		Pattgarden-Hamburg-Minster-Krefeld		Pattgarden-Hamburg-Minster-Krefeld	
Aachen-Huy-Jeumont		Aachen-Huy-Jeumont		Aachen-Huy-Jeumont		Aachen-Huy-Jeumont		Aachen-Huy-Jeumont		Aachen-Huy-Jeumont		Aachen-Huy-Jeumont		Aachen-Huy-Jeumont		Aachen-Huy-Jeumont		Aachen-Huy-Jeumont		Aachen-Huy-Jeumont	
Nice-Ville		Nice-Ville		Nice-Ville		Nice-Ville		Nice-Ville		Nice-Ville		Nice-Ville		Nice-Ville		Nice-Ville		Nice-Ville		Nice-Ville	
Milano C		Milano C		Milano C		Milano C		Milano C		Milano C		Milano C		Milano C		Milano C		Milano C		Milano C	
Köbenhavn H		Köbenhavn H		Köbenhavn H		Köbenhavn H		Köbenhavn H		Köbenhavn H		Köbenhavn H		Köbenhavn H		Köbenhavn H		Köbenhavn H		Köbenhavn H	
Stockholm C		Stockholm C		Stockholm C		Stockholm C		Stockholm C		Stockholm C		Stockholm C		Stockholm C		Stockholm C		Stockholm C		Stockholm C	
Paris Lyon		Paris Lyon		Paris Lyon		Paris Lyon		Paris Lyon		Paris Lyon		Paris Lyon		Paris Lyon		Paris Lyon		Paris Lyon		Paris Lyon	
Nice-Ville		Nice-Ville		Nice-Ville		Nice-Ville		Nice-Ville		Nice-Ville		Nice-Ville		Nice-Ville		Nice-Ville		Nice-Ville		Nice-Ville	
Milano C		Milano C		Milano C		Milano C		Milano C		Milano C		Milano C		Milano C		Milano C		Milano C		Milano C	
Köbenhavn H		Köbenhavn H		Köbenhavn H		Köbenhavn H		Köbenhavn H		Köbenhavn H		Köbenhavn H		Köbenhavn H		Köbenhavn H		Köbenhavn H		Köbenhavn H	
Stockholm C		Stockholm C		Stockholm C		Stockholm C		Stockholm C		Stockholm C		Stockholm C		Stockholm C		Stockholm C		Stockholm C		Stockholm C	
699,20		699,20		699,20		699,20		699,20		699,20		699,20		699,20		699,20		699,20		699,20	
4,00		4,00		4,00		4,00		4,00		4,00		4,00		4,00		4,00		4,00		4,00	
100,00		100,00		100,00		100,00		100,00		100,00		100,00		100,00		100,00		100,00		100,00	
27		27		27		27		27		27		27		27		27		27		27	
477,90		477,90		477,90		477,90		477,90		477,90		477,90		477,90		477,90		477,90		477,90	
32,40		32,40		32,40		32,40		32,40		32,40		32,40		32,40		32,40		32,40		32,40	
32,40		32,40		32,40		32,40		32,40		32,40		32,40		32,40		32,40		32,40		32,40	
8792,00		8792,00		8792,00		8792,00		8792,00		8792,00		8792,00		8792,00		8792,00		8792,00		8792,00	

Gruppbiljett, typ 31050, framsida. Format 210 x 297 mm. Färg: vit med rosa tontryck. I Amerika säljes en särskild gruppbiljett med beteckningen EURAILGROUP. Dess utseende avviker i några detaljer från ovanstående.

Deltagarkontroll		Contrôle des participants		Teilnehmerkontrolle	
Förhållning Administration Vervaltung	SJ				
Festställt i tåg Constata en train Festgestellt im Zug	No				
den vom	14/3				
från de	Stockholm				
den à	Walsbyberg				
nach					
Naama Adultes Erwachsene	—				
En 1 KI CI in der	—				
Barn Enfants Kinder	—				
Naama Adultes Erwachsene	18				
En 2 KI CI in der	7				
Barn Enfants Kinder					
Biljettkontrollere L'agent du contrôle Der Fahrplankontrollere	B. Wess				

Utdrag ur befördringsvillkoren
Relaciones enligt biljetten gäller endast för försäkringen i internationell förtäring för biljetterna på järnväg och förskottad biljettkontroll. Förskottad biljettkontroll gäller inte för biljetterna på järnväg och förskottad biljettkontroll. Förskottad biljettkontroll gäller inte för biljetterna på järnväg och förskottad biljettkontroll. Förskottad biljettkontroll gäller inte för biljetterna på järnväg och förskottad biljettkontroll.

Extrait des conditions d'utilisation
Les relations Convention en matière de transport par rail ne s'appliquent qu'à la nourriture pour chemin de fer (CV), s'il y a un contrôle préalable des billets. Le contrôle préalable des billets ne s'applique pas à la nourriture pour chemin de fer (CV), s'il y a un contrôle préalable des billets. Le contrôle préalable des billets ne s'applique pas à la nourriture pour chemin de fer (CV), s'il y a un contrôle préalable des billets.

Att observera för resledaren

- Resledaren skall
- se till att deltagarna endast får tillåtna plats i amspok
 - tillfälligt förbehållna plats i biljettkontroll
 - tillfälligt förbehållna plats i järnvägens biljettkontroll
 - i förekommande fall ställa eventuella frågor till järnvägens biljettkontroll
 - i förekommande fall ställa eventuella frågor till järnvägens biljettkontroll

Om en eller flera deltagare existera från ett eller medföljer endast på en av resan, måste - med hänsyn till en eventuell förändring av återbetalning - deltagarna betala för sin plats i tåget. Detta gäller även om deltagarna inte har betalat för sin plats i tåget. Detta gäller även om deltagarna inte har betalat för sin plats i tåget. Detta gäller även om deltagarna inte har betalat för sin plats i tåget. Detta gäller även om deltagarna inte har betalat för sin plats i tåget.

Remarques importantes pour le chef de groupe

- Le chef de groupe doit:
- distribuer les billets uniquement aux participants,
 - accompagner le personnel des trains et des bateaux lors du contrôle des billets,
 - le cas échéant, mettre à la disposition du chemin de fer les places inoccupées,
 - en cas de besoin, renseigner auprès du personnel de service sur l'emplacement des places affectées.

Lorsqu'un ou plusieurs voyageurs renoncent ou voyage ou ne l'effectuent qu'en partie, il est indispensable, en vue d'une éventuelle demande de remboursement, de faire connaître au personnel des trains (ou bateaux) le personnel des trains (ou bateaux) de chaque départ, en cas d'impossibilité, par le personnel des trains (ou bateaux), de chaque destination. Le chef de groupe doit être en mesure de fournir au personnel des trains (ou bateaux) les noms des passagers qui renoncent, à la fin du voyage, le billet collectif et les coordonnées des adresses ou adresses postales ainsi qu'à les présenter, avec la demande de remboursement, au bureau de transport de destination.

Wichtige Hinweise für den Reiseleiter

- Der Reiseleiter muss:
- darauf achten, dass die Reisenden seiner Gruppe nur die ihnen zugewiesenen Plätze
 - das Kontrollpersonal an die Teilnehmer verteilen.
 - das Personal der Züge und der Schiffe bei der Prüfung der Fahrkarte begleiten
 - die passagenfreien nicht benötigten Plätze der Eisenbahn zur Verfügung stellen
 - im Bedarfsfall das Personal des Bahnbetriebsbureaus über die freien Plätze informieren, wo
 - sich der gesamte Gruppe gegebenenfalls Plätze befinden.

Wenn ein oder mehrere Teilnehmer auf die Reise verzichten oder sie nur teilweise mitmachen, ist es unbedingt erforderlich, dass der Reiseleiter dem Personal der Züge und der Schiffe (oder dem Personal der Züge und der Schiffe) die Namen der Teilnehmer mitteilt, die nicht anreisen, falls dies erforderlich ist. Der Reiseleiter muss auch in der Lage sein, die Namen der Teilnehmer mitzuteilen, die die Reise nicht antreten, am Ende der Reise, und diese dem Personal der Züge und der Schiffe (oder dem Personal der Züge und der Schiffe) zu präsentieren, zusammen mit der Bitte um Erstattung der Reise zurückzahlung und um Erstattung der Reisekosten.

BERÄKNING AV BILLETTPRISET PER PERSON ENLIGT RUBRIKERNA PÅ FRAMSIDAN

Svevsk undsl. S Kr	Utmärkt undsl. S Kr	STÜCKA	Personer fr.o mila m år						Personer om mädjen fr idår		Ledare till reaktörer pris			Tilläggs till pers. till avgift		Individuell årtaxa		
			Vuxna		Barn		Barn		1 till 3 mån		1 till 3 mån			1 till 3 mån		1 till 3 mån		
			1 till 3 mån	2 till 3 mån	1 till 3 mån	2 till 3 mån	1 till 3 mån	2 till 3 mån	1 till 3 mån	2 till 3 mån	1 till 3 mån	2 till 3 mån	3 till 6 mån	1 till 3 mån	2 till 3 mån	3 till 6 mån	1 till 3 mån	2 till 3 mån
	1840 00		14/15	10 11	6 19													
	6958 00		9 Kr	8 Kr	8 Kr													
Stockholm C - H.M. o åter, pt			69 60	69 60	34 80													
H.M. - Puttgården Gr. o åter			38 00	38 00	19 00													
Puttgården Gr. - Pachten Süd Gr			42 90	42 90	21 45													
Pachten Süd Gr. - Vauxmoos F			13 70	13 70	6 85													
Vauxmoos F - Nice. Ville			81 60	81 60	40 80													
Nice. Ville - Ventimiglia F			1 70	1 70	0 90													
Ventimiglia F - Chiasso			16 70	16 70	8 40													
Chiasso - Basel S.B			85 50	85 50	42 80													
Basel S.B. - Puttgården Gr			38 40	38 40	19 20													
S, D.B., F, C.H. = 95 bety. ånde uttagna																		
Summa avgift per person S Kr			249 10	336 40	171 20													

S J 302/1169 95 x 4 = 100,00

436

Typ 31050		Sverige-Tyskland		Gruppbiljett Billet collectif Sammelfahrchein		Nr 13474		Själländska järnvägsnätet	
Trafik Verkehr		Vagngrupp Grupp		Gruppnummer Gruppennummer		Giltig Gültig		Själländska järnvägsnätet	
Vagngrupp Grupp		Klass Klasse		Med konvokations Mit Konvokations		Med konvokations Mit Konvokations		Med konvokations Mit Konvokations	
Vagngrupp Grupp		Klass Klasse		Med konvokations Mit Konvokations		Med konvokations Mit Konvokations		Med konvokations Mit Konvokations	
1	1	1	1	1	1	1	1	1	1
2	2	2	2	2	2	2	2	2	2
3	3	3	3	3	3	3	3	3	3
4	4	4	4	4	4	4	4	4	4
5	5	5	5	5	5	5	5	5	5
6	6	6	6	6	6	6	6	6	6
7	7	7	7	7	7	7	7	7	7
8	8	8	8	8	8	8	8	8	8
9	9	9	9	9	9	9	9	9	9
10	10	10	10	10	10	10	10	10	10
11	11	11	11	11	11	11	11	11	11
12	12	12	12	12	12	12	12	12	12
13	13	13	13	13	13	13	13	13	13
14	14	14	14	14	14	14	14	14	14
15	15	15	15	15	15	15	15	15	15
16	16	16	16	16	16	16	16	16	16
17	17	17	17	17	17	17	17	17	17
18	18	18	18	18	18	18	18	18	18
19	19	19	19	19	19	19	19	19	19
20	20	20	20	20	20	20	20	20	20
21	21	21	21	21	21	21	21	21	21
22	22	22	22	22	22	22	22	22	22
23	23	23	23	23	23	23	23	23	23
24	24	24	24	24	24	24	24	24	24
25	25	25	25	25	25	25	25	25	25
26	26	26	26	26	26	26	26	26	26
27	27	27	27	27	27	27	27	27	27
28	28	28	28	28	28	28	28	28	28
29	29	29	29	29	29	29	29	29	29
30	30	30	30	30	30	30	30	30	30
31	31	31	31	31	31	31	31	31	31
32	32	32	32	32	32	32	32	32	32
33	33	33	33	33	33	33	33	33	33
34	34	34	34	34	34	34	34	34	34
35	35	35	35	35	35	35	35	35	35
36	36	36	36	36	36	36	36	36	36
37	37	37	37	37	37	37	37	37	37
38	38	38	38	38	38	38	38	38	38
39	39	39	39	39	39	39	39	39	39
40	40	40	40	40	40	40	40	40	40
41	41	41	41	41	41	41	41	41	41
42	42	42	42	42	42	42	42	42	42
43	43	43	43	43	43	43	43	43	43
44	44	44	44	44	44	44	44	44	44
45	45	45	45	45	45	45	45	45	45
46	46	46	46	46	46	46	46	46	46
47	47	47	47	47	47	47	47	47	47
48	48	48	48	48	48	48	48	48	48
49	49	49	49	49	49	49	49	49	49
50	50	50	50	50	50	50	50	50	50
51	51	51	51	51	51	51	51	51	51
52	52	52	52	52	52	52	52	52	52
53	53	53	53	53	53	53	53	53	53
54	54	54	54	54	54	54	54	54	54
55	55	55	55	55	55	55	55	55	55
56	56	56	56	56	56	56	56	56	56
57	57	57	57	57	57	57	57	57	57
58	58	58	58	58	58	58	58	58	58
59	59	59	59	59	59	59	59	59	59
60	60	60	60	60	60	60	60	60	60
61	61	61	61	61	61	61	61	61	61
62	62	62	62	62	62	62	62	62	62
63	63	63	63	63	63	63	63	63	63
64	64	64	64	64	64	64	64	64	64
65	65	65	65	65	65	65	65	65	65
66	66	66	66	66	66	66	66	66	66
67	67	67	67	67	67	67	67	67	67
68	68	68	68	68	68	68	68	68	68
69	69	69	69	69	69	69	69	69	69
70	70	70	70	70	70	70	70	70	70
71	71	71	71	71	71	71	71	71	71
72	72	72	72	72	72	72	72	72	72
73	73	73	73	73	73	73	73	73	73
74	74	74	74	74	74	74	74	74	74
75	75	75	75	75	75	75	75	75	75
76	76	76	76	76	76	76	76	76	76
77	77	77	77	77	77	77	77	77	77
78	78	78	78	78	78	78	78	78	78
79	79	79	79	79	79	79	79	79	79
80	80	80	80	80	80	80	80	80	80
81	81	81	81	81	81	81	81	81	81
82	82	82	82	82	82	82	82	82	82
83	83	83	83	83	83	83	83	83	83
84	84	84	84	84	84	84	84	84	84
85	85	85	85	85	85	85	85	85	85
86	86	86	86	86	86	86	86	86	86
87	87	87	87	87	87	87	87	87	87
88	88	88	88	88	88	88	88	88	88
89	89	89	89	89	89	89	89	89	89
90	90	90	90	90	90	90	90	90	90
91	91	91	91	91	91	91	91	91	91
92	92	92	92	92	92	92	92	92	92
93	93	93	93	93	93	93	93	93	93
94	94	94	94	94	94	94	94	94	94
95	95	95	95	95	95	95	95	95	95
96	96	96	96	96	96	96	96	96	96
97	97	97	97	97	97	97	97	97	97
98	98	98	98	98	98	98	98	98	98
99	99	99	99	99	99	99	99	99	99
100	100	100	100	100	100	100	100	100	100

Gruppbiljett, typ 31050, framsida. Format 210 x 297 mm. Färg: vit med rosa tontryck.

Kontrollbiljetter

437

00000	☉ KONTROLLBILJETT	KI.
		CI.
	Gäller endast tillsammans med gruppbiljett	
Typ 69077	nr	=====

Edmonsonsk, typ 69075.
Färg: vit.

438

<p>Contremarque valable seulement conjointement avec le billet collectif</p> <p>Kontrollkarte Nur gültig in Verbindung mit dem Sammelfahrschein</p>

Baksida till typ 69075.

439

<p>☉ SUISSE SCHWEIZ SVIZZERA</p> <p>No 00000</p>	<p>BERN HB 5 - 1. OKT. 1964 Einnahmest</p>	<p>☉ Trafic au départ de la Suisse Verkehr aus der Schweiz Traffico in partenza dalla Svizzera</p> <p>CONTREMARQUE KONTROLLKARTE CONTROMARCA No 00000</p> <p>2 Cl. KI.</p> <p>Bureau d'émission Ausgabestelle Ufficio d'emissione Bern HB</p> <p>Valable seulement conjointement avec le billet collectif Nur gültig in Verbindung mit dem Sammelfahrschein Valevole soltanto col biglietto collettivo</p> <p>No 01234</p> <p>Point terminus du voyage commun: Endpunkt der gemeinsamen Reise: Località termine del viaggio in comune: Stockholm C</p> <p>Cette partie est à détacher à l'arrivée à cette gare Dieser Teil ist bei Ankunft auf diesem Bahnhof abzutrennen Tagliando da staccare all'arrivo in questa stazione</p>
<p>Supplément exigible dans certaines voitures et certains trains Für bestimmte Wagen und Züge Zuschlag Per determinati treni e carrozze è dovuto un supplemento</p>		
<p>Retour individuel Einzelnrückreise Ritorno individuale</p> <p>de von Stockholm C</p> <p>à nach BERN HB</p> <p>via Hildesheim - Puttgarden Helmstedt Hamburg - Lauenburg - Köln - Basel</p>		
<p>2 Cl. KI. Valable 2 mois Gültig 2 Monate Valevole mesi</p> <p>à partir du vom 02.10.64 an a partire del</p>		
<p>ENFANT de ans KIND von Jahren BAMBINO da anni</p>		

Kontrollbiljett för individuell återresa, typ 39070. Format: 105 x 148 mm. Färg: vit, vänstra halvan med rosa tontryck på framsidan. Typ 39071 är försedd med båtkupong, som samlas in i utlandet.

440 Reservnummer

Individuella gruppbiljetter

441

<p>☉ SJ Resor ★</p> <p>Trelleborg F</p> <p>SASSNITZ HAFEN</p> <p>och åter och zurück</p> <p>Gäller 2 månader</p> <p>Gültig 2 Monate</p> <p>Se baksidan</p> <p>Siehe Rückseite</p> <p>2 KI</p> <p>3022</p> <p>00000</p>
--

Edmonsonsk, typ 61201.



442

<p>☉ 0000</p> <p>Gruppenreise - Viaggio in gruppo</p> <p>Studenten- und Jugendreisen</p> <hr/> <p>Catania Centrale ★</p> <p>Kufstein</p> <p>via Villa SG-Napoli-Roma-Firenze-Brennere</p> <p>Gültig 2 Monate ab 15.08.64</p> <p>Valevole 2 mesi dal</p> <p>Züge/treni 6292-24-D 284</p> <p>2. KI (siehe Rückseite - vedi a tergo)</p> <p>(DER-Dir Flm GI)</p> <hr/> <p>(DER-Dir Flm GI)</p> <p>Studenten- und Jugendreisen</p> <p>Catania Centrale-Kufstein</p> <p>0000</p>

Edmonsonsk, storformat.

443-445 Reservnummer

446

 <p>Svensk-österrikisk trafik Verkehr Schweden-Österreich</p>	 <p>Säljställets datumstämpel</p>
<p>SJ-RESOR - 5 JUL 1964 Klarabergsviadukten 82 STOCKHOLM</p>	<p>3022 00</p>
<p>GRUPPRESA GRUPPENREISE</p>	
<p>SJ Resor</p>	
<p style="text-align: center;">FRAMRESA HINFAHRT</p>	
<p style="text-align: center;">København-PÖRTSCHACH am WÖRTHERSEE</p>	
<p style="text-align: center;">via Puttgården-Hamburg — Kreiensen-München-Salzburg-Badgastein</p>	
<p>2 KI CI Framresa med tåg Hinfahrt mit Zügen</p>	<p>E 113—F 766—D 918—D 1918—Ex 147</p>
<p>Avresa den Abreise am</p>	<p>12.07.64</p>
<p>Gäller endast i ett häfte för ackordsresa Nur gültig in einem Heft für Pauschalreisen</p>	

Fast kupong, typ 61211. Framresedel.

447

 <p>Svensk-österrikisk trafik Verkehr Schweden-Österreich</p> <p>★</p>	<p>Säljställets datumstämpel</p> <div style="border: 1px solid black; padding: 5px; text-align: center;"> <p>SJ-RESOR - 5 JUL 1964 Klarabergsviadukten 82 STOCKHOLM</p> </div>
<p>GRUPPRESA GRUPPENREISE</p> <p style="text-align: center;">SJ Resor</p>	<p style="text-align: right;">3022 00</p>
<div style="border: 1px solid black; padding: 10px; display: inline-block;"> <p>ATERRESA RUCKFAHRT</p> </div>	
<p>Pörtschach am Wörthersee-KÖBENHAVN</p>	
<p>via Badgastein--Salzburg--München--Kreienzen--<u>Hamburg</u>--<u>Lauenburg</u>--<u>Puttgarden</u></p>	
<p>Återresa med tåg Rückfahrt mit Zügen</p>	<p>Ex 146--D 965--D 917--F 767--E 160</p>
<p>Återresa på en Rückfahrt an einem</p>	<p>måndag Montag</p>
	<p>senast den bis</p>
	<p>27.07.64</p>
<p>Gäller endast i ett häfte för ackordsresa Nur gültig in einem Heft für Pauschalreisen</p>	

Fast kupong, typ 61211. Återresedel.


448

Verkehr Deutschland - Nordische Länder ☉	Amtl. Bayer. Reisebüro GmbH 03. JUL. 1964 München (DER 3)	Gruppenreise Studenten- u Jugendreisen DER-DIR Fim G	★
Flensburg Grenze - GÖTEBORG über Frederikshavn			
mit Zügen No 340 - 34			
Abreise am 11.07.64			
Diese Fahrkarte gilt nur in Verbindung mit einem Teilnehmerausweis			
2. Kl			

Verkehr Deutschland - Nordische Länder ☉	Amtl. Bayer. Reisebüro GmbH 03. JUL. 1964 München (DER 3)	Gruppenreise Studenten- u Jugendreisen DER-DIR Fim G	★
Göteborg - FLENSBURG Grenze über Frederikshavn			
mit Zügen No 33 - 341			
Abreise an einem Mittwoch/Donnerstag/Sonntag			
Gältig 2 Monate vom 11.07.64 an			
Diese Fahrkarte gilt nur in Verbindung mit einem Teilnehmerausweis			
2. Kl			



Fast bladbiljett, typ 61212. Format: 125 x 176 mm. Biljetter, som är tryckta för fram- och återresa, har på resp delar beteckningen "Hinfahrt" och "Rückfahrt".

449

<p>SJ-RESOR 1 2 NOV 1964 Klarbergsradikanten 82 STOCKHOLM</p>	<p>Förordning</p>		<p>SJ</p> <p>Nr 00000</p> <p>Gruppresa Voyage en groupe Gruppenreise</p> <p>SJ-Resor</p>	<p>Roma Termini KØBENHAVN</p>	<p>Framresa Aller Hinfahrt</p> <p>København</p> <p>till å nach</p> <p>1</p> <p>2 ROMA TERMINI</p>	<p><u>Framresa - Hinfahrt: Puttgarden - Hamburg - Paderborn</u> <u>Lüschberg - Milano - Bologna - Firenze - Genova - Pisa</u> <u>Återresa - Rückfart: Firenze - Bologna - Puttgarden</u> <u>Nollis - D76 - 238-39</u></p> <p>Framresa med tåg Aller par trains Hinfahrt mit Zügen</p> <p>Afresa den Départ le Abreise am</p> <p>Gäller endast i ett häfte för ackordsresa Valable seulement dans un carnet de voyage à forfait Nur gültig in einem Heft für Pauschalreisen</p> <p>07.08.64</p> <p>BARN ENFANT KIND år ans Jahre</p>
--	-------------------	---	--	--	---	---

Blanko direkt kupong, typ 31011. Färg: vit med rosa tontryck. Framresedel.

450

<p>Förslagsfaktura på turistkortet SJ-RESOR 1 2 NOV 1964 Klarabergsviadukten 82 STOCKHOLM 00000 00</p>			<p>Φ 22 Nr 00000</p>
<p>Gruppresa Voyage en groupe Gruppenreise</p> <p>SJ-Resor</p>	<p>København</p> <p>ROMA TERMINI</p>		
<p>Från där man Roma Termini</p>	<p>Återresa Retour Rückfahrt</p>		
<p>Klass Classe</p> <p>1</p>	<p>till å nach</p>		
<p>2</p> <p>KØBENHAVN</p>	<p>Lauenburg-Kreisensen - Paderborn Karlsruhe-Basel-Gottward o Lauenburg-Kreisensen - Mønche-Kreisensen - Hamburg Lauenburg-Kreisensen - Mønche-Kreisensen - Hamburg Frankfurt - Paderborn</p>		
<p>Återresa med fag Retour par trains Rückfahrt mit Zügen</p> <p>Avresa den Depart le</p> <p>Abreise am Départ un</p> <p>Abreise an einem</p> <p>No 38-239-D 75-116</p>	<p>senast den jusqu'à bis</p> <p>måndag 05.10.64</p>		
<p>Gäller endast i ett häfte för ackordsresa Valable seulement dans un carnet de voyage à forfait Nur gültig in einem Heft für Pauschalreisen</p> <p>BARN ENFANT KIND — är ans Jahre</p>			

Blanko direkt kupong, typ 31011. Färg: vit med rosa tontryck. Återresedel.

451

INTERNATIONALER VERKEHR TRAFIC INTERNAZIONALE TRAFFICO INTERNAZIONALE	1	Ausgabestelle Tagesstempel DER 4 Bremen 04. AUG. 1984 Reisebüro Schmidt	DEB-Dur 7im G
€ 01152	GRUPPENREISE } Studenten- und Jugendreisen VOYAGE EN GROUPE } VIAGGIO IN COMITIVA }		
HINFAHRT ALLER ANDATA			
von <u>de</u> <u>ci</u> Bremen Hbf			
nach <u>à</u> <u>à</u> STOCKHOLM C			
über <u>via</u> Hamburg - Puttgarden - Helsingborg - Malmö			
Rückfahrt mit Zügen <input type="checkbox"/> No Aller par trains <input type="checkbox"/> No Andata con treni <input type="checkbox"/>			
Abreise am <u>Dispart in</u> 20.08.64 Partenza il			

INTERNATIONALER VERKEHR TRAFIC INTERNAZIONALE TRAFFICO INTERNAZIONALE	1	Ausgabestelle Tagesstempel DER 4 Bremen 04. AUG. 1964 Reisebüro Schmidt	DEB-Dur 7im G
€ 01152	GRUPPENREISE } Studenten- und Jugendreisen VOYAGE EN GROUPE } VIAGGIO IN COMITIVA }		
RÜCKFAHRT RETOUR RITORNO			
von <u>de</u> <u>ci</u> BREMEN HBF			
nach <u>à</u> <u>à</u> STOCKHOLM C			
über <u>via</u> Helsingborg - Puttgarden - Malmö Hamburg			
Rückfahrt mit Zügen <input type="checkbox"/> No Retour par trains <input type="checkbox"/> No Ritorno coi treni <input type="checkbox"/>			
Abreise am <u>Dispart in</u> Donnerstag Partenza un			
Giltig <u>Valido dal</u> 2 <u>Mess a partir du</u> 20.08.64 Valore			
Diese Fahrkarte gilt nur in Verbindung mit einem Teilnahmearbeitsab Ce billet n'est valable qu'avec une Carte de Participation Questo biglietto vale solo se presentato con una tessera di partecipazione			

Blanko bladbiljett, typ 31012. Format: 148 x 210 mm. Färg: vit ned rosa tontryck. Biljett kan även vara utfördad för enkel resa och har då i stort sett samma utformning som vänstra delen, men saknar beteckningen "Rückfahrt".

452-455 Reservnummer

Biljetter för ändring av klass och resväg

Ändring av klass

456

<p>Typ 65170</p> <p>Ø Övergång</p> <p>från 2 kl till 1 kl</p> <p>Göteborg C</p> <p>KØBENHAVN</p> <p>över Hålsingborg- Rungsted Kyst</p> <p>S Kr 18,60</p> <p>0000 00</p> <p>00000</p>
--

Edmonsonsk, typ 65170.
Färg: fransidans hùgra
halva grön.

457

<p>Typ 65172</p> <p>Ø Övergång</p> <p>från 2 kl till 1 kl</p> <p>Klassenwechsel</p> <p>von 2. in 1. Klasse</p> <p>Nur zusammen mit Sternkarte 32461 gùltig</p> <p>Trelleborg F</p> <p>BERLIN ZOOL.</p> <p>GARTEN</p> <p>via Sassnitz</p> <p>0000 00</p> <p>00000</p>

Edmonsonsk, typ 65172.
Färg: fransidans hög-
ra halva grön.

458-460 Reservnummer



TILLÄGGSKUPONG
BULLETIN DE SUPPLEMENT
ERGÄNZUNGSSCHEIN

Härintill angiven biljett gäller för
Le billet désigné ci-contre est valable
Hierneben bezeichneter Fahrausweis ist gültig

Föreliggande biljetts stämpel

Biljettskylt
- 21107 104
Centralstation
STOCKHOLM

22 Nr 00000

tillhör biljett
concernant le billet
zum Fahrausweis

2 Kl Nr 27960

Kategori
Catégorie
Art
FA DB
HR

från de von

Hamburg

till å nach

STOCKHOLM C

via Puttgarden -
Hälsingborg
Malmö

övergång till surclassement en Klassenwechsel in

1 Kl från de von Stockholm C till å nach KÖBENHAVN

ändrad resväg changement d'itinéraire Streckenwechsel

från de von till å nach

via

Platsbiljett Ticket garde-place Platzkarte	från de von	till å nach	Tåg Train Zug	Ämndt Heure Stunde	Datum	Kl Ci	Vagn Voiture Wagen	Plats Place Platz
---	-------------	-------------	---------------	--------------------------	-------	-------	-----------------------	----------------------

Barn Enfants Kinder

Vuxna Adultes Erwachsene	1	from de von	to till bis	from de von	to till bis	S Kr
--------------------------------	---	-------------	-------------	-------------	-------------	------

27,90

462

SJ	TILLÄGGSKUPONG BULLETIN DE SUPPLEMENT ERGÄNZUNGSSCHEIN	Första klass	SJ RESEBYRA - 3 NOV 1964 U M E Å
Härintill angiven biljett gäller för Le billet désigné ci-contre est valable Hierneben bezeichneter Fahrausweis ist gültig		övergång till surclassement en Klassenwechsel in	
22	Nr 00000	1	KI från de von CI von
tillhör biljett concernant le billet zum Fahrausweis		Kl till ä nach Nr	NARVIK
2	KI Nr 42671	Kategori Catégorie Art	FA S
från de von Umeå		ändrad resväg changement d'itinéraire Streckenwechsel	
till ä nach NARVIK		från de von Umeå	
via Vännäs - Boden-Vassijaure		från de von Umeå	
Platsbiljett Ticket garde-place Platzkarte		till ä nach KI CI	
Tåg Train Zug Tid Heure Stunde		Vagn Voiture Wagen Platz	
Vuxna Adultes Erwachsene		Barn Enfants Kinder	
28	4	6	12
S Kr	562,40		

Blanko tilläggs kupong, typ 35070. Färg: vit med rosa tontryck.

Ändring av resväg

463

<p>SJ</p> <p>TILLÄGGSKUPONG BULLETIN DE SUPPLEMENT ERGÄNZUNGSSCHEIN</p> <p>Härintill angiven biljett gäller för Le billet désigné ci-contre est valable Hierneben bezeichnete Fahrausweis ist gültig</p>	<p>SJ RESEBYRÅ - 5 NOV 1964</p> <p>LINKÖPING</p>	<p>övergång till surclassement en Klassenwechsel in</p> <p>Kl från de till a nach</p>	<p>ändrad resväg changement d'itinéraire Streckenwechsel</p> <p>från de von till a nach</p>
<p>22 Nr 00000</p> <p>tilhör biljett concernant le billet zum Fahrausweis</p>	<p>Kl Nr 66682</p> <p>Kategori FA Catégorie AR Art B</p>	<p>2 Kl Nr 66682</p> <p>Kategori FA Catégorie AR Art B</p>	<p>Linköping C <u>Hälsingborg - Puttgarden -</u> <u>Malmsö - Rofferdalen -</u> <u>Roosendaal</u></p>
<p>Bruxelles</p> <p>till a nach</p>	<p>LINKÖPING C</p> <p>via <u>Ans-Aachen -</u> <u>Hamm-Lauenburg</u> <u>Krefeld-Münster-Hamburg</u> <u>Puttgarden -</u> <u>Hälsingborg</u> <u>Malmsö</u></p>	<p>BRUXELLES <u>Hamburg - Oldenburg</u> <u>Lauenburg - Hannover-Danabr.</u></p>	<p>Benarès - Deventer - Rofferdalen - <u>Triburg</u></p>
<p>Platsbiljett Ticket garde-place Platzkarte</p>	<p>Avgtid Heure Stunde</p>	<p>Datum</p>	<p>Kl Ci Wagen Platz</p>
<p>Yvsnia Adultes Erwachsene</p>	<p>Barn Enfants</p>	<p>Kinder</p>	<p>S Kr</p>
<p>1</p>	<p>1</p>	<p>1</p>	<p>1</p>

Blanko tilläggs kupong, typ 35070. Färg: vit med rosa tontryck.

464 Reservnummer

Platsbiljetter

Sittplatsbiljetter

465

PLATSBILJETT, TILLÄGG - TICKET GARDE PLACE, SUPPLEMENT - PLATZ/ZUSCHLAGKARTE - BIGLIETTO DI PRENOTAZIONE SUPPLEMENTO Vagnare: endast för Administration propriétaire; seulement pour Eigentumsverwaltung; nur für Administración proprietaria, soltanto per		Nr 00000 Utgåva 5	22
från - de von - do	København H	till - à nach - a Roma	
via			
Si non possible Ersatzbestellung Se non possibile	115 9.45 12 11 2	115 9.45 12 11 2	KL CL 30 25 29
SJ BILJETTBYRÅ - 5 NOV 1984 MALMO	Lundberg Allegatan 7 69750	Total 2,50 5,00	S Kr 5,00

Blanko sitt- och liggsplatsbiljett, typ 37070. Färg: varierande. På baksidan finns upplysningar till den resande samt utrymme för adress att användas då biljetten sändes från listföringsstället.

466

23 **) No 00000

Supplément Zuschlag
Supplemento Supplement

TRANS-EUROPE-EXPRESS



Ufficio e data d'emissione
Bureau et date d'émission

0	0	0
BERN H B		
- 1. NOV. 1964		
E n n e h m e r e i		

Ausgabestelle Trossingen

Train
Zug
Treno
Train

72-77

Heure de départ
Abfahrtszeit
Ora di partenza
Time of departure

7.41

Date de départ
Reisedatum
Data del viaggio
Date of departure

12.11.64

de von da from

Zürich HB

à nach a to

KARLSRUHE HBF

Voiture
Wagen
Carrozza
Carriage

62

Place
Platz
Posto
Seat

3

Voir au verso
Siehe Rückseite
Vedi a tergo
See back

FrS*1 6,60

467

SJ RESEBYRÅ
 - 2 NOV 1964
 HALMSTAD

SJ
TILLÄGGSKUPONG
BULLETIN DE SUPPLEMENT
ERGÄNZUNGSSCHEIN

Härinfyll angiven biljett gäller för
 Le billet désigné ci-contre est valable
 Hierneben bezeichneter Fahrausweis ist gültig

övergång till surclassement en Klassenwechsel in

KI från de von till a nach
 CI von

ändrad resväg changement d'itinéraire Streckenwechsel

från de von till a nach
 via

FREE

Platsbiljett Ticket från de von till a nach
 garde-place **Hamburg** KI CI **PARIS NORD**
 Platzkarte **190** **13.15** **16.11** Datum **1** Vagn/Voiture **3** Plats/Place **11**
 Tåg/Train Zug **190**

Barn Enfants Kinder

Vuxna Adultes Erwachsene	from de von	tom à bis	from de von	tom à bis	from de von	tom à bis

S Kr

26,70

22 Nr 00000

tillhör biljett
 concernant le billet
 zum Fahrausweis

KI Nr
 CI

Kategori
 Catégorie
 Art från de von

till a nach

via

Liggplatsbiljetter

468

PLATSBILJETT/TILLÄGG - TICKET GARDE PLACE/SUPPLEMENT - PLATZ/ZUSCHLAGKARTE - BIGLIETTO DI PRENOTAZIONE/SUPPLEMENTO Vagnåtgång, endast för Administration propriétaire; seulement pour Eigentumsverwaltung; nur für Amministrazione proprietaria, soltanto per		Nr 00000 Utgåva 5	22
från - de von - da Paris - Gare de Lyon till - à nach - a Milano	RESERVARAD PLATS - PLACES ATTRIBUEES PLATZZUTEILUNG - POSTI ASSEGNATI		
1 SNCF			
561	21.37	18 11	2
561	21.37	18 11	2
SI non possibile Ersatzbestellung Se non possibile	6 14		
Name - Nom - Name - Nome Bergquist	AVGIFTER - FRAIS - GEBÜHREN - TASSE		
Address - Adresse - Indirizzo Storgatan 6	ä - le - a	Total	15,40
72661	Tillägg - Supplément - Zuschlag - Supplemento	Typ 37070	S Kr 15,40
SJ RESEBYRÅ - 5 NOV 1964 VÄSTERÅS	3,64		

Blanko sitt- och liggplatsbiljett, typ 37070. Färg: varierande. På baksidan finns upplysningar till den resande samt utrymme för adress att användas då biljetten sändes från listföringsstället.

469

Issuing office and date Bureau et date d'émission <div style="border: 2px solid black; padding: 5px; display: inline-block;"> VOYAGES PULLMAN 27 OCT1964 - BRUXELLES - </div> Uffizio e data d'emissione Ausgabestelle Tageszeitpunkt		Voir au verso Siehe Rückseite Vedi a tergo See back	
Supplément Zuschlag Supplemento Supplement COUCHETTE LIEGEPLATZ CUCCHETTA		de von da from Bruxelles	
9**) No 00000		à nach a to Salzburg	
Train Zug Trenno Treno Train		Heure de départ Abfahrtszeit Ora di partenza Time of departure	
54		22.15	
Nuit du Nacht vom Notte dal Night of		au auf at to	
20.11		21.11.64	
Voiture Wagen Carrozza Carriage		Compartiment Abteil Compartimento Compartment	
C.I. Kl.		Couchettes Liegeplätze Cuccette Berths	
No 59 2		No 4	
No 1		No 13	
Prix par personne Preis je Person Prezzo per persona Charge per person		Prix total Gesamtpreis Prezzo totale Total charge	
NF*)		NF*) 10,60	
Administration propriétaire		Administration proprietaria Owner Administration	
SNCB		Administration proprietaria Owner Administration	

Blanko liggplatsbiljett. Färg: vit med rosa tontryck. Utfärdas inte av säljställen i Sverige.


470 Reservnummer

Sovplatsbiljetter

471

00000 'N

Beställ sovplats Berth ordered Pästigningsstation Departure station Einsteige-behnhof	Berth ordered Oslo Ö Stockholm C	Sällställets datumstämpel Issuing office and date Ausgegeben am	BERN HB Ø 01 NOV 1964 Innehållare
Avstigningsstation Destination station beehnhof	Aussteige-berth Stockholm C	Reservad plats Reserved berth Reservierter Platz Plats Berth Platz 13: 15	
Tag Train Zug 1031	Datum (natt mellan) Date (the night between) Datum, die Nacht zwischen 28/11 - 29/11 1964	Vagn Car Wagen 126	Tåg Train Zug 1031
Antal platser Number of berths Anzahl der Plätze	Kupé Compartment Abteil Herr Gents Herren 2	Datum Date 28.03.64	Avg.tid Dep. Abf.zeit 22.05
<input type="checkbox"/> Single <input type="checkbox"/> Special <input checked="" type="checkbox"/> 1 Klass/ Double <input type="checkbox"/> 2 Klass/ Tourist	Dam Ladies Damen 2	Pris Price s Kr 50,00	Namn Name Klausner
Anmärkning Notes Bemerkungen		TOTAL 2	



NORDISK SOVPLATSBILJETT
SCANDINAVIAN SLEEPING-CAR TICKET

NORDISCHE BETTKARTE

**Se baksidan!
See back!
Siehe Rückseite!**

Blanko nordisk sovplatsbiljett, typ 37071. På baksidan finns upplysningar till den resande.

472

Nord. samnr. og
lokalt nummer i seriefelt

Ser. 2.Nr. **5719**

Norges Statsbaner. Soveplasskвитtering.

Navn Frø Hagen 2

har ved bestilling av én soveplass 2 kl.

i ^{dame} ~~herre~~ _{klasse} 1031 kjøpt tog nr. 1031 inngåen mellom

den 8 og den 9/11 1964

fra OSLO

til STOCKHOLM

betalt: 18.20

Soveplass-avgift 18.20

Sign. [Signature]

Plass reservert:

Vogn nr. 127

Plass nr. 26

tog nr. 1031

som avgår kl. 2205

Sign. [Signature]

STATSBANENES
REISEBYRÅ
- 5 NOV. 1964
KRISTIANSAND

STATSBANENES
Stempel
REISEBYRÅ
- 5 NOV. 1964
KRISTIANSAND

Blanko NSB sovplatsbiljett. Färg: vit. På baksidan finns upplysningar till den resande.

473-475 Reservnummer

Biljetter för sjuktransport

476

För åtgärdsbiljetter gäller följande bestämmelser i
SJ RESEBYRÅ
- 7 NOV 1964
KATRINEHOLM



22 Nr 00000

Särskilda uppgifter
Indications spéciales

Sjukvagn, 1 sjuk, 1 vårdare

Från from de
Katrineholm

till to à

Klass
Class

1

2

OSLO Ø

Via *Hallsberg - Charlottenberg*

Rabatt Reduction

== %/r == %/r

Motiv Reason Motif

== % == %

S Kr

610,00

Blanko direkt kupong, typ 30010. Färg: vit med rosa tontryck.

477-480 Reservnummer

Fribiljetter och frikort

481

<p>Internationell fribiljett Permis international Internationales Freifahrtchein International Free Ticket</p> <p>No 7236 SJ</p>	<p>Date stamp of issuing office Bureau et date d'émission Ufficio Ausgabeamt</p> <p>11 NOV 1965 STOCKHOLM</p>
<p>Bestämmer se biljetten, boknings- Vor ou verso las conditions d'usage Vedtak eller betingelser Vedtakni o hango le condizioni d'utilizzazione For conditions see over</p>	
<p>Enkel resa eller framsaga Cours simple ou aller Single or onward journey</p> <p>HELSINGOR</p> <p>1. <i>Roma</i> 2. <i>Roma</i></p> <p>Finsburg Gr. Hamburg Puttgarden Lauenburg</p> <p><i>Basel - Zurich - Milano - Genova - Roma</i></p> <p>10.02.1965 Herr. Niklas Nilsson Niklas Nilsson</p>	
<p>Internationell fribiljett Permis international Internationales Freifahrtchein International Free Ticket</p> <p>No 7236 SJ</p>	<p>Date stamp of issuing office Bureau et date d'émission Ufficio Ausgabeamt</p> <p>10 NOV 1965 STOCKHOLM</p>
<p>Bestämmer se biljetten, boknings- Vor ou verso las conditions d'usage Vedtak eller betingelser Vedtakni o hango le condizioni d'utilizzazione For conditions see over</p>	
<p>ATERESA RETOUR RUCKFAHRT RITORNO RETURN</p> <p>HELSINGOR</p> <p>1. <i>Roma</i> 2. <i>Roma</i></p> <p>Finsburg Gr. Hamburg Puttgarden Lauenburg</p> <p><i>Genève - Bologna - Venezia - Bernero - Amersbach - Luffen - München - Praha - Hamburg - Finsburg Gr. Lauenburg - Puttgarden</i></p> <p>10.02.1965 Herr. Niklas Nilsson Niklas Nilsson</p>	

Internationell fribiljett, typ 01003. Format: 148 x 210 mm. Färg: vit med rosa tontryck. Fransidan.

Bestämmelser. — 1. Fribiljetten får ej föreläsa och skall vara underkastad en inbördes eller löslöshets författning. — 2. Fribiljetten gäller endast i Frankrike med en legitimationshandling med innehavarens fotografiskt utskott till följd. — 3. Överdrag till någon annan får göras utan författningens tillstånd, dock ej i Frankrike och Spanska. — 4. Uppställt i rera för gånga utan författningens tillstånd. — 5. Fribiljetten gäller inte heller i de länder som äro utpekade i bilagan till denna bestämmelse. — 6. Innehavaren av fribiljetten skall i alla länder kunna utnyttjas som utrikespassagerare. — 7. Vid ändringar och utskott ingår betingade biljetter; emellertid böra till den utställande föreläsa. — 8. För varje passagerare skall vara tillräckligt med biljetter 30 kg personligt utskott till den utställande föreläsa.

Conditions d'utilization. — 1. Le permis est intransférable et doit être signé par le titulaire ou l'agent. — 2. Il n'est valable qu'en compagnie d'une pièce d'identité portant photographie. — 3. Seul en France et en Grande Bretagne, le surcroissement est autorisé contre paiement de la différence de prix. Les autres sont admis sans formalités, sauf en Espagne où tous les titulaires doivent être munis de valeurs et billets. — 4. Non valable en dehors de certains lieux, notamment en Espagne. — 5. Le titulaire ne peut pas se servir de son permis dans certains pays, notamment en Espagne. — 6. Le titulaire ne peut pas se servir de son permis dans certains pays, notamment en Espagne. — 7. Les fraudes et irrégularités entraînent notamment le remboursement du permis et droit au transport gratuit de 30 kilos de bagages pour son usage personnel, jusqu'à la destination où elle se rend actuellement.

Benützungbestimmungen. 1. Der Freifahrtschein ist nicht übertragbar und muss vom Inhaber oder dem Bevollmächtigten unterschrieben sein. 2. Er ist nur gültig in Verbindung mit einem Ausweis, der des Lichtbild und die Unterschrift des Inhabers trägt. Der Inhaber muss sich außerdem als Inhaber eines gültigen Reisepasses ausweisen. 3. Der Freifahrtschein ist nur in Frankreich und Großbritannien gültig. 4. Fahruntersetzungen gestattet; in Spanien und in den Niederlanden nur gegen Bestätigung. — 5. Inhaber des Freifahrtscheins darf sich nicht in anderen Ländern als in denjenigen, die in der Liste der Länder, die in der Anlage zu dieser Bestimmung aufgeführt sind, verwenden. — 6. In allen Ländern kann der Freifahrtschein als Ausweis für den Ausländerverkehr benutzt werden. — 7. Änderungen und Utschüttungen haben unter anderem den sofortigen Entzug des Scheines und Meldung an die Heimverehrung zur Folge. — 8. Jeder bis zu 30 kg persönliche Reisegepäck (Gegenstände des eigenen Bedarfs) freizufrei befreit.

Condizioni d'utilizzazione. — 1. Il biglietto gratuito non è trasferibile e va firmato dal titolare o dall'agente. — 2. È valido solo in compagnia di un documento di identità con fotografia e con un congruo documento ferroviario. — 3. Il cambiamento di classe è ammesso contro pagamento della differenza di prezzo. — 4. Il cambiamento di classe è ammesso senza formalità, salvo in Spagna e nei Paesi Bassi. — 5. Le tabelle personali devono essere pagate. — 6. In certi paesi, corrette e biglietti non valgono o lo è solo limitatamente. Le irregolarità sono sanzionate. — 7. Le frodi e irregolarità comportano il rimborso del biglietto e la denuncia del caso all'amministrazione doganale. — 8. Ogni persona indicata sul biglietto ha diritto al trasporto gratuito di 30 kg di bagaglio personale (oggetti del proprio uso personale), sempre che in relazione anche alla fine della tratta destinataria del biglietto.

Conditions. — 1. This free ticket is not transferrable and must be signed by the holder or by the employee. — 2. It is only valid in connection with a document of identification bearing photograph and a congruous railway ticket. — 3. Except in France and Great Britain, change of class is allowed on payment of the difference in fare. — 4. Except in France and Great Britain, change of class is allowed on payment of the difference in fare. — 5. Fare tables must be paid. — 6. This free ticket is not valid or has only limited validity, in certain trains, corridors and steamer. Supplement may be payable. — 7. In the event of any abuse or irregularity this free ticket must be paid. — 8. Each person mentioned on the free ticket is entitled to free conveyance of 30 lbs (6½ English lbs) of accompanied luggage, required for personal use, to the destination to which such person actually travels.

Bestämmelser. — 1. Fribiljetten får ej föreläsa och skall vara underkastad en inbördes eller löslöshets författning. — 2. Fribiljetten gäller endast i Frankrike med en legitimationshandling med innehavarens fotografiskt utskott till följd. — 3. Överdrag till någon annan får göras utan författningens tillstånd, dock ej i Frankrike och Spanska. — 4. Uppställt i rera för gånga utan författningens tillstånd. — 5. Fribiljetten gäller inte heller i de länder som äro utpekade i bilagan till denna bestämmelse. — 6. Innehavaren av fribiljetten skall i alla länder kunna utnyttjas som utrikespassagerare. — 7. Vid ändringar och utskott ingår betingade biljetter; emellertid böra till den utställande föreläsa. — 8. För varje passagerare skall vara tillräckligt med biljetter 30 kg personligt utskott till den utställande föreläsa.


Conditions d'utilization. — 1. Le permis est intransférable et doit être signé par le titulaire ou l'agent. — 2. Il n'est valable qu'en compagnie d'une pièce d'identité portant photographie. — 3. Seul en France et en Grande Bretagne, le surcroissement est autorisé contre paiement de la différence de prix. Les autres sont admis sans formalités, sauf en Espagne où tous les titulaires doivent être munis de valeurs et billets. — 4. Non valable en dehors de certains lieux, notamment en Espagne. — 5. Le titulaire ne peut pas se servir de son permis dans certains pays, notamment en Espagne. — 6. Le titulaire ne peut pas se servir de son permis dans certains pays, notamment en Espagne. — 7. Les fraudes et irrégularités entraînent notamment le remboursement du permis et droit au transport gratuit de 30 kilos de bagages pour son usage personnel, jusqu'à la destination où elle se rend actuellement.

Benützungbestimmungen. 1. Der Freifahrtschein ist nicht übertragbar und muss vom Inhaber oder dem Bevollmächtigten unterschrieben sein. 2. Er ist nur gültig in Verbindung mit einem Ausweis, der des Lichtbild und die Unterschrift des Inhabers trägt. Der Inhaber muss sich außerdem als Inhaber eines gültigen Reisepasses ausweisen. 3. Der Freifahrtschein ist nur in Frankreich und Großbritannien gültig. 4. Fahruntersetzungen gestattet; in Spanien und in den Niederlanden nur gegen Bestätigung. — 5. Inhaber des Freifahrtscheins darf sich nicht in anderen Ländern als in denjenigen, die in der Liste der Länder, die in der Anlage zu dieser Bestimmung aufgeführt sind, verwenden. — 6. In allen Ländern kann der Freifahrtschein als Ausweis für den Ausländerverkehr benutzt werden. — 7. Änderungen und Utschüttungen haben unter anderem den sofortigen Entzug des Scheines und Meldung an die Heimverehrung zur Folge. — 8. Jeder bis zu 30 kg persönliche Reisegepäck (Gegenstände des eigenen Bedarfs) freizufrei befreit.

Condizioni d'utilizzazione. — 1. Il biglietto gratuito non è trasferibile e va firmato dal titolare o dall'agente o un congruo documento ferroviario. — 3. Il cambiamento di classe è ammesso contro pagamento della differenza di prezzo. — 4. Il cambiamento di classe è ammesso senza formalità, salvo in Spagna e nei Paesi Bassi. — 5. Le tabelle personali devono essere pagate. — 6. In certi paesi, corrette e biglietti non valgono o lo è solo limitatamente. Le irregolarità sono sanzionate. — 7. Le frodi e irregolarità comportano il rimborso del biglietto e la denuncia del caso all'amministrazione doganale. — 8. Ogni persona indicata sul biglietto ha diritto al trasporto gratuito di 30 kg di bagaglio personale (oggetti del proprio uso personale), sempre che in relazione anche alla fine della tratta destinataria del biglietto.

Conditions. — 1. This free ticket is not transferrable and must be signed by the holder or by the employee. — 2. It is only valid in connection with a document of identification bearing photograph and a congruous railway ticket. — 3. Except in France and Great Britain, change of class is allowed on payment of the difference in fare. — 4. Except in France and Great Britain, change of class is allowed on payment of the difference in fare. — 5. Fare tables must be paid. — 6. This free ticket is not valid or has only limited validity, in certain trains, corridors and steamer. Supplement may be payable. — 7. In the event of any abuse or irregularity this free ticket must be paid. — 8. Each person mentioned on the free ticket is entitled to free conveyance of 30 lbs (6½ English lbs) of accompanied luggage, required for personal use, to the destination to which such person actually travels.

483

		DANMARK FINLAND NORGE SVERIGE	TANSKA SUOMI NORJA RUOTSI	klasse luokka klass
NORDISK FRIPAS NORDOISMAINEN VAPAALIPPU NORDISK SPECIALFRIBILJETT NORDISK SPECIALFRIBILJETT		2		
for mittja för <i>Norkestadsgården</i> for <i>Hunnar Nydöm</i> fra mistä från från mihin till till över kautta över				
fra mistä från från mihin till till över kautta över				
fra mistä från från mihin till till över kautta över				
11/11 1964 - 10/02 1965				
Gælden Kelpaa Gjelder Gæller	Tjänstestad Tjänsteställe	Underskrift Stäm. Sigt.	Patou Patou	Værdi Käännös Værdi
87651			87651	

Nordisk specialfribiljett, typ 01002. Format: 88 x 135 mm. Färg: gråbrun. Fransidan.

484

Fripasset gäller, när annat ikke er foreskrevet her nedenfor, til alle tog.

Ombudt undervejs kan foretages ubegrænset antal gange uden formaltid. For plads i søvegen må søvepladsbiljet løses. Afgift for pladsbiljet skal betales efter sædvanlige regler.

25 kg frivægt for rejseds, for hvilket indskrivningsgebyr skal erlægges på søvevningsskibe.

Fripasset må ikke overdrages til andre.

Lippu kelpaa, milloin ei toisin määrätty, kaikissa junissa.

Matka voidaan keskeyttää muodollisuksitta. Matkuvuonna matkustamista varten on linnastettava matkupaikkalippu. Matka istunnapaikka on suorittavana tavalliseen järjestykseen. Kellojunassa matkustetuissa on istunnapaikka varattomien pakollista. Matkustajille annetaan junaan voidon apullinen.

25 kg matkuvuonaa vapenasti; Panakassa ja Ruotsissa säädetty kirjainmaksu on kuitenkin suorittettava.

Lippua ei saa luovuttaa toiselle.

Biljetten gjelder i almindelighed (se nedenfor) til alle tog.

Afstigning undervejs kan ske uden formaltid. Værlig afgift for søveplads, sletplads og de særlige søg som ellers er foreskrevet, må betales. Under ekstranordinar stor trafik kan hovedstyret bestemme at biljetten ikke gjelder for reise i visse tog.

25 kg rejseds frit.

Fribiljetten må ikke overdras.

Biljetten gäller, då annat ej foreskrives här nedan, på alla tåg.

Upphåll under resan obegränsat antal gånger utan formaltid. För plats i sövegen måste sövepladsbiljet lösas. Afgift för sletpladsbiljet skall betalas i vanlig ordning. Vid fard med expresslåg är sletpladsbiljet obligatorisk. Inskrivning i rätten att färdas på dyrt tåg kan dock foreskrivas.

25 kg frivægt for rejseds, varved indskrivningsavgift skall erlægges i vederbørlig ordning.

Biljetten får ej överdras.

Baksida till typ 01002, mönster 483.

485



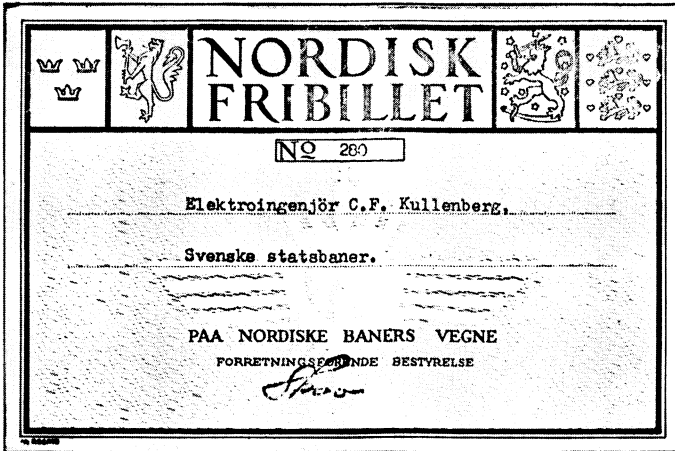
Internationellt frikort, typ 04101. Format: 105 x 148 mm. Färg: mörkblå skinnpärm med text i guldtryck. Yttersidor. Kortet är dubbelvikt och försett med text på engelska, franska, tyska och italienska samt med Schweiziska förbundsbanornas torrstämpel.

486



Innersidor till typ 04101, mönster 485.

487



Nordisk fribiljett, typ 04100. Format: 93 x 140 mm. Färg: vit med ljusbrunt tontryck; krönt bevingat hjul franträder i kartongens färg. Överdelen med brunt mittfält är på båda sidor omgivet av ljusblå vapenfält. Biljetten är försedd med Danska statsbanornas torrstämpel. Fransidan.

488

	<p>Tämlin lipun haltijalla on oikeus:</p> <p>a) matkustaa vapaasti haluamassaan luokassa, jonolajin kassomassa, kaikissa yleisissä liioitteissa niiden rautateiden junissa, junaautoissa, ja laivoissa, joilla lippu keluaa (VR, SJ, NSB, DSB y. m. s.) ja saada yksinään käyettävyyteen koko matkuvuonustoto suorittamatta singelilimäksua (ei koske norjalaisia lipunhaltijoita heidän matkustustassaan Norjan sisäisillä linjoilla), pohjoismainen vapailippu ei vapautu varsinaisesta makupäikkämaksusta eikä eräissä tapauksissa määritystä lisämaksusta. c) kullottaa vapaasti 25 kg matkatavaraa, suorittamalla mahdollisen kirjausmaksun, d) tustua rautateiden laiteisiin, sopimalla tästä kuitenkin paikallisen päälyston kanssa.</p>		<p>Denne billetten gir rett til:</p> <p>a) fri reise med alle tog som er oppførte i de vanlige togrutene og til ferjer og skip som tilhører de jernbaner som er nevnt i overenskomsten. (SJ, NSB, VR, DSB m. fl.) Valgfri vognkasse. b) reise i single sovekupé uten å betale single tillegg. For norske innehavere gjelder dette ikke for reise over lokale norske strekninger. Vanlig soveplavsavgift samt plassavgifter og de utrellegg som er foreskrevet i visse tilfelle, må betales. c) 25 kg reisegods fritt. Innskrivingsavgift må imidlertid betales, hvor denne avgiften er obligatorisk. d) besiktigelse av jernbanenes områder, men bare ved framvisning av spesiell tillatelse sammen med billetten.</p>
	<p>Denna biljetten berättigar till:</p> <p>a) fri resa i valfri klass, oavsett tågslag, med alla för allmänheten annonserade tåg, färjor och båtar, som tillhör de järnvägar, på vilka biljetten gäller (SJ, NSB, VR, DSB m. fl.) b) resa i single sovekupé utan erläggande av singeltillägg, (för norske innehavare gäller detta inte för resa över lokala norske strekningar); soveplats skall betalas. c) 25 kg frivärd för resgods med erläggande av innskrivningsavgift, d) besök vid järnvägsanläggningar, dock först efter tillstånd av platsbefäl.</p>		<p>Denne billet giver ret til:</p> <p>a) fri befordring i valgfri klasse med alle tog, færjer eller skibe, som tilhører de baner, til hvilke billetten gælder (SJ, NSB, VR, DSB m. fl.) b) reise i single sovekupé uden erlægning af singeltillæg. For norske indehavere gælder dette ikke for reise over lokale norske strekninger. Sædvanlig sovepladsstilling og pladsbillet må betales. c) 25 kg friværd for reise gods med erlægning af indskrivningsgebyr. d) besigtigelse af baneanlæggene, dog først efter indhentet tilladelse hos pågældende lokale ledere.</p>

Baksida till typ 04100, mönster 487.

489-490 Reservnummer


Resgodsbevis m m


491

Internationell resgodsbefordring Transport international de bagages — Internationale Gepäckbeförderung Sveriges Statsbanor Chemins de fer de l'Etat de Suède — Schwedische Staatsbahnen Resgodsbevis — Bulletin de bagages — Gepäckschein	
Nr 409 22	till OULU och efter Haparanda - Tornio
från — von över — über via — über	Datum Date Tag 17/12 19 64
Antal biljetter Nombre de billets Zahl der Fahrtausweise	Antal resgods-kollin Nombre des colis-bagages Zahl der Gepäckstücke
1	2
Verkligt vikt Poids réel Wirkliches Gewicht kg	54
Resgodsfrakt Prix de transport des bagages — Gepäckfracht	
Inskrivningsavgift Droit d'enregistrement — Einschreibgebühr	
utan frivikt sans franchise de bagages pour ohne Freigepäck für	60
med frivikt avec franchise de bagages pour mit Freigepäck für	30
Fraktoberäkning pr 10-tal kg Calcul de la taxe par unités de 10 kg	19 20
Frachtberechnung für Einheiten zu 10 kg	30 80
med siffror med bokstäver	S Kr öre
{ Leveransadressen adresser à la livraison Interesse an der Lieferung }	S Kr
Extra avgifter — Frais accessoires — Nebengebühren	S Kr
Summa avgifter — Taxe totale — Erhebungsbeitrag	30 80
SJ bl. 625.20 (Kmb. 57 B) Block 40x3 CDV	

Resgodsbevis, typ 38070 (f d SJ bl 625.20). Format: 115 x 155 mm. Färg: vit. På baksidan finns vissa befordringsföreskrifter. Resgodsbeviset består av tre delar: stam, resgodsföljesedel och resgodsbevis jämte sex adresslappar. Förekommer även med påtryckta stationsnamn.

492

Internationell resgodsbefordring Transport international de bagages — Internationale Gepäckbeförderung Sveriges Statsbanor Chemins de fer de l'Etat de Suède — Schwedische Staatsbahnen		
Resgodsbevis — Bulletin de bagages — Gepäckschein		
till ä — nach Motala C HEIDELBERG HBF Malmö — Puttgarden — Frankfurt		
Nr 410	22	
från de — von	över via — über	
Datum Date Tag 18/11	Antal resgods-kollif Nombre des colis-bagages Zahl der Gepäckstücke 2	Verklig vikt Poids réel Wirkliches Gewicht kg 37
Tåg nr Train No Zug Nr. 635	med siffror mit Ziffern med bokstäver mit Buchstaben Leveransfranchise Intéret de livraison Interest an der Lieferung	Resgodsfrakt Prix de transport des bagages — Gepäckfracht S Kr 40 80
Inskrivningsavgift Droit d'enregistrement — Einschreibgebühr		utan frivikt sans franchise de bagages pour ohne Freigepäck für 40 kg
Fraktoberäkning pr 10-tal kg Calcul de la taxe par unité de 10 kg Frachtberechnung für Einheiten zu 10 kg		med frivikt avec franchise de bagages pour mit Freigepäck für kg
Extra avgifter — Frais accessoires — Nebengebühren		
Summa avgifter — Taxe totale — Erhebungsbeitrag SJ-bl 625.20 (Kmbor 57 B) Block 50X3 CDV		40 80

Resgodsbevis, typ 38070 (f d SJ bl 625.20). Se i övrigt nönster 491. Även andra typer förekommer. I trafik med Storbritannien över Göteborg — Tilbury saknar resgodsbeviset beteckningen .

493

SJ Resgods Bagage Gepäck				409
Datum	Antal kolli Nombre des colis	Zahl der Stücke	Kg	
17/12	2		54	
Avsändningsstation Gare expéditrice		Versandbahnhof		
Sundsvall		C		
Befordringsväg Itinéraire		Leitungsweg		
Haparanda		- Tornio		
Bestämmelsestation Gare destinataire		Bestimmungsbahnhof		
OULU				

Adresslapp tillhörig typ 38070, mönster 491. Format: 58 x 115 mm.

494

SJ Resgods Bagage Gepäck				410
Datum	Antal kolli Nombre des colis	Zahl der Stücke	Kg	
18/11	2		37	
Avsändningsstation Gare expéditrice		Versandbahnhof		
Motala		C		
Befordringsväg Itinéraire		Leitungsweg		
Malmö		- Puttgarden - Frankfurt		
Bestämmelsestation Gare destinataire		Bestimmungsbahnhof		
HEIDELBERG		HBF		

Adresslapp tillhörig typ 38070, mönster 492. Format: 58 x 115 mm.

495-520 Reservnummer